Deck 18

MAR 5 - 1957
Cont. Copy

LAJOUANE, Gral. Urquiza 34. (Sucur. 13)

FRANQUE PAGADO Concesión Nro. 1585. TARIFA REDUCIDA Concesión Nro. 216 — CORREO Central Argentino (Bs. As.)

SEMANARIO LITUANO, FUNDADO en el AÑO 1927
DIRECCION, REDACCION y ADMINISTRACION: Avenida Boedo 737, Buenos Aires.
DIRECCIÓN POSTAL: Casilla de Correo 303, Bs. Aires.

ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS

"LA VOZ DE LOS LITUANOS EN LA ARGENTINA"

PRENUMERATA: Argentinoje 50 Arg. pesų metams
Urugvajuje 5 Urugvajaus pesai
VISUR KITUR 3 Am. dol.
ADRESO pakeitimas veltui. RASTUS ir prenumeratas siųsti: Casilla de Correo 303, Buenos Aires
ASMENISKAI KREIPTIS: Avenida Boedo 737, Buenos Aires
SPAUSTUVĖ: c. José León Suárez 5684, Buenos Aires
Registro Nacional de la Propiedad Intelectual Nr. 467467

№ 1059 — BUENOS AIRES, KETVIRTADIENIS, GRUODŽIO 6 D., 1956 METAI — JUEVES 6 de DICIEMBRE de 1956. — METAI (AŇO) XXVIII

INQUETUD ESTUDIANTIL EN MOSCÚ. SE MENCIONA A LITUANIA Y ESTONIA

"La Razón" de Buenos Aires en su edición del 5 de diciembre de 1956, publica el articulo de Ruth Montgomery, enviado por INS desde Washington, en el cual se dice, que los dirigentes del gobierno observan con extraordinario interés una serie de nubes cargadas indicatívas de que en la Unión Soviética se avecina una tormenta politica de proyecciones insospechadas. Un prominente funcionario manifestó a esta corresponsal que tres recientes acontecimientos tras la cortina de hierro han suscitado expectación en los círculos oficiales de Wáshington. El principal suceso es la creciente señal de inquietud entre los estudiantes de Moscú, la capital del comunismo internacional. Informantes diplomáticos han comunicado que se han registrado manifestaciones de estudiantes y que un profesor universitario que trató de defender la brutal represión soviética de la rebelión húngara, quedó solo en su aula al retirarse los alumnos. En Georgia, región natal del extinto dictador Stalin, los trabajadores han causado perturbaciones que en Wáshington se consideran "muy alentadoras". Asimismo, en Ucrania, donde N. Khrushchev tenía el mando supremo durante la segunda guerra mundial, ha habido actos similares. Según el informante, el gobierno norteamericano también se ha enterado de divergencias y celos entre los dirigentes del Kremlin. Como evidencia de ello, el informante señaló la condecoración que se confirió recientemente al general Zhukov. Dijo el funcionario: "Zhukov es el primer ruso en la historia que recibe la quinta estrella como héroe de la Unión Soviética". La condecoración, sin precedentes, se le confirió por su carniceria en Budapest y constituye un repudio de la politica de suavidad implantada por Bulganin y Khrushchev, la que condujo a las rebeliones en los Estados satélites del Soviet. Informes secretos del Servicio de Inteligencia recibidos por prominentes diplomáticos en Wáshington, revelan que existen crecientes fermentos de rebelión en Rumania y Bulgaria, países que sufren intensa pobreza y opresión a manos de los soviéticos. Los informantes indican que sólo la completa ocupación por las tropas soviéticas han impedido rebeliones en Bulgaría y Rumania, similares a la producida en Hungría. Algunas de las más alentadoras noticias recibidas por los funcionarios en Wáshington tambien revelan que en LITUANIA y ESTONIA han ocurrido protestas contra el gobierno soviético. En uno de esos Estados bálticos fué no sólo derribada la estatua de Stalin, sino la de Lenin, el padre del comunismo ruso. El prominente funcionario declaró: "Hungria y Polonia han destacado fuerzas en las otras naciones satélites que eventualmente podrán derribar al actual régimen soviético. Estas fuerzas no deben ser sofocadas. Es sólo cuestión de tiempo que este creciente fermento obligue a los rusos a retirar sus fuerzas de los países ocupados".

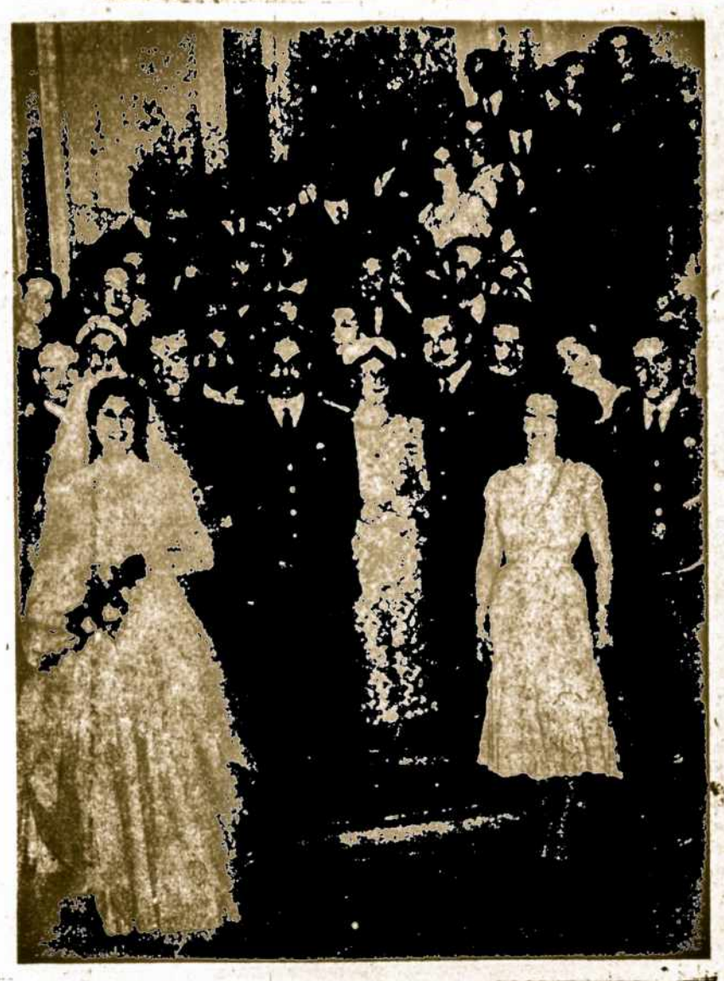
DR. HAMMARKSJOLD VYKS VENGRIJON

Jungtinių Tautų Organizacijos sekretorius, Dr. Dag Hammarksjold, švedų tautybės, norėjo atskristi Budapeštan iš New Yorko gruodžio 16, 1956.

Rusų pastatyta sovietinė vengrų Kadaro vyriausybė „nesipriešina" jo su komisija atvykimui, tik prašo, kad atvyktų vėliau, kuomet rusai suteiks leidimą...

—**Admirolas Anibal O. Olivieri** 6. XII. 56 atšauktas iš JTO, kur ėjo Argentinos ambasadoriaus pareigas. Atšauktas „dėl atominės politikos skirtumo".

Pasaulio Lietuviai Tarsis J.A.V-se 1958 Metais



Buenos Aires mieste, puošniuose Circulo Militar Argentino rūmuose, (Av. Santa Fe 750) 20. X. 56 įvyko pirmutinio Argentinos kariuomenės leitenanto lietuvio, FAUSTINO ŠVENČIONIO vestuvių banketas. Kairėje nuotaka panelė NOEMI NICOLAU, Teatro Colón choro narė, jos kairėje jos vyras leit. Faustinas Švenčionis, karininkų ir savo giminių tarpe. (Šios mūsų bendradarbių J. V. Švenčionių sūnaus vestuvės — pirmo lietuvio vestuvės Argentinos Karininkų Ramovėje — buvo aprašytos „ALB." Nr. 1057). Foto: "REPORTER".

ARGENTINOS NAUJIENOS

Atidaryta meno paroda

Švietimo ir Teisingumo Ministerija praneša, kad 45-toji Argentinos plastinio meno paroda atidaryta nuo 5. XII. 56, Valstybinio Meno Muziejaus (Bellas Artes) salėje, Av. Libertador Gral. San Martin 1473, Buenos Aires. Įžanga nemokama.

Pensijų fondo veikla

Pensijų fondas bus uždarytas publikos lankymui visą sausio mėnesį. Tą mėnesį jo tarnautojai sutvarkys atsilikusius darbus, peržiūrės prašymus ir atliks paruošiamuosius raštinės darbus spartesniam darbui.

Deportuotas laikraštininkas

Iš Argentinos tapo deportuotas Čilėn tos šalies laikraštininkas Carlos Morales Salazar, 41 m. amžiaus. Deportavimo priežastis aiškinama tuo, kad jis peržengė svetimšalių rezidavimo taisykles.

Pataikė policininko kišenėn...

Kišenvagis Omar Casin Rene, važiuodamas 219 linijos autobusu, įkišo ranką civiliai apsirengusio žmogaus kišenėn. Sučiupus paaiškėjo, kad Omar pataikė policininko kišenėn. Byla perduota teisėjui.

Moksleivių atostogos

Mokslo sezonas Argentinoje pasibaigė lapkričio 30 ir prasidės kovo 14, 1957.

Pora tūkstančių lietuviukų naudojasi atostogomis. Per tą laiką ruošiasi tolimesniam mokslui ir su savo vyresniaisiais dalyvauja kultūriniame ir visuomeniniame Argentinos lietuvių gyvenime. Kas vaikystėje nutolsta nuo savųjų, tas vėliau žūsta nepažinęs savųjų vertybių.

Pabaltiečių padėka

Baltijos Tautų Komitetas 4. XII. 56 pasiuntė padėkos telegramą JAV. karo pajėgų vadui admirolui Bradford, dėkodamas už jo pareiškimą žurnalistų priėmime. Argentinos pabaltiečiai dėkoja už admirolo Bradford pareiškimą:

„Aš galvoju, kad pavergtųjų tautų laisvė yra daug svarbesnis dalykas, negu pasaulio taika".

Ateiviai Argentinoje tariasi

Argentinos vyriausybė paskyrė karo orkestrą ir garbės sargybas Emigrantų Globėjos statulai pagerbti 2. XII. 56. Eisenose plevėsavo ir Lietuvos vėliava, kurią nešė skautininkai ir ėjo tautiniais rūbais pasipuošusios lietuvaitės.

Gruodžio 3, 1956, įvyko Pavergtų Tautų Argentinoje Komiteto posėdis kroatų patalpose, pirmininkaujant organizacinio komiteto pirmininkui, vengrų tautybės Dr. Chik.

Pavergtųjų tautų atstovų pasitarime nutarta leisti žurnalą ispanų kalba Buenos Aires mieste, skiriama visos Lotynų Amerikos informavimui apie gyvenimo sąlygas sovietinio imperializmo pavergtuose kraštuose.

Informavimas radio bangomis

Baltijo Tautų Komiteto pastangomis susitarta su Buenos Aires Radio „Belgrano" stotimi dėl šios šalies gyventojų informavimo apie gyvenimą pavergtose šalyse.

Dedamos pastangos, kad informavimas būtų nuolatinis, patiekiantis juo daugiau faktų iš okupantų terorizuojamų šalių.

Pertvarkomi nuomos įstatymai

Argentinos vidaus reikalų ministerijos specialė komisija baigia paruošti namų ir žemės nuomos taisykles, kadangi apie 10 metų veikiantis senas įstatymas nesiderina su naujomis sutartimis.

Naujos nuomos taisyklės pradės veikti sekantį sausio mėnesį. Nors jos dar neskelbiamos, bet jau yra žinoma, kad nuo sausio mėnesio senos nuomų kanios bus pakeltos. Bus atsižvelgta į darbo žmonių pajamas ir išlaidas ir į savininkų padėtį, nes dabar daugelio gaunamoji nuoma neapmoka nuosavybės išlaikymo išlaidų.

Skilimas Socialistų Partijoje

Argentinos Socialistų Partijos spaudos komisija pakeitė partijos organo „La Vanguardia" redaktorių: Vieton prof. Dr. Américo Ghioldi tapo paskirta Dr. Alicia Moreau de Justo.

Dr. Ghioldi pareiškė, kad jis nemato nieko blogo tame pakeitime, kadangi Argentinos Socialistų Partijos kūrėjo Dr. Juan B. Justo našlė yra pakankamai autoritetinga. Pats gi prof. Ghioldi žada laikinai pasitraukti iš visuomeninio gyvenimo.

Bet S. P. veikėjai Leirós, Lavina, Lata ir Oddone parašė Partijos Centro Komitetui platų paaiškinimą, reikalaudami perrinkti spaudos komisiją, motyvuodami tuo, kad naujai paskirtoji redaktorė vien dėl savo seno amžiaus negali atlikti „La Vanguardia" redaktorės pareigų.

Kaip anksčiau daugelis socialistų buvo nuėję su peronistais, taip dabar dalis jų eina į radikalų eiles, ypatingai Dr. Frondizzi frakcijon.

—**Kviečių** derlius Argentinoje šiemet numatomas 7,000,000 tonų.

BAIGĖSI XVI OLIMPIADA AUSTRALIJOJE

Pasaulinėje sporto olimpiadoje Australijos Melbourne pastatyta visa eilė naujų rekordų. Daugiausia pirmenybių laimėjo Sovietų sportinkai, surinkę daugiau taškų už amerikiečius.

Amerikiečiai visuomet laimi pirmą vietą. Tik 1936 m. juos pralenkė vokiečiai, o dabar „rusai", atsigabenę kelis šimtus sportininkų.

Iki 7. XII. 56 amerikiečiai surinko 558 ir pusę taškų, o Sovietų sportininkai 690 ir pusę taškų. Paskui seka australiečiai, švedai, anglai, italai, vokiečiai, rumunai, prancūzai, japonai, iraniečiai, kanadiečiai, turkai, Naujosios Zelandijos sportininkai, lenkai, čekai, danai, suomiai, irlandiečiai, bulgurai, norvegai, braziliečiai, čilėnai, belgai, argentiniečiai, korejiečiai, islandiečiai, jugoslavai, urugvajiečiai, graikai ir bahamiečiai.

Visi 7 lietuviai, nugabenti Australijon, pasitarnavo ne Lietuvos, bet sovietų propagandai. Pavyzdžiui Antanas Mikėnas 20 kilometrų ėjimo distanciją sukorė per 1 valandą, 32 minutes ir 3 sekundės, laimėdamas antrą vietą, kadangi sykiu ėjusis rusas Leonid Spirine prie pat finalo klasifikuotas pirmuoju, mažiau pusės minutės skirtumu (1 v., 31 m., 27 s.). Trečią vietą taipgi laimėjo „rusas" Bruno Iounk (1 v., 32 m., 12 s.).

Iš 140 Vengrijos sportininkų ir 34 vadovų, du trečdaliai atsisakė grįžti rusų okupuoton Vengrijon. Vieni liko Austrijoj, kiti išvyko į JAV ir Argentiną.

VENGRIJOS FUTBOLISTAI PASIRINKO LAISVĘ

Geriausi Vengrijos futbolistai, Ferenc Puskas ir Kocsis, dalyvavę sukilime prieš rusus, pabėgo Austrijon. Kelioms dienoms praslinkus pabėgo ir jų žmonos.

—**Vengrijos** sostinėje, Budapešte, rusams tarnaujančios Kadaro vyriausybės įsakymu paleisti kariuomenės tankai prieš beginkles civilių manifestantų eisenas. JAV. protestuoja, kad rusai Budapešte šaudė beginkles moterų ir vyrų minias gruodžio 4 ir 6 dd., 1956.

SUKILIMAS VENGRIJOJE PLEČIASI

Nors 100,000 sukilėlių pabėgo Austrijon ir iš ten lėktuvais gabenami Australijon bei į kitas šalis, (į JAV. atskrenda po 1,000 kasdien), bet valstiečiai, studentai ir darbo masės tebekariauja prieš rusiškus okupantus. Pora provincijų pasiskelbė nepriklausomomis nuo Maskvos.

Vengrijos sukilėliai nuolat šaukiasi į laisvojo pasaulio valstybes, prašydami pagelbėt jiems nusikratyti sovietinio Rusijos imperializmo vergijos.

RUSAI LIMENASI PRIE GRAIKIJOS

Sovietų vyriausybė be atodairos veržiasi Vidužemio jūrų sritin. Mažytę Sirijos respubliką jau kaip ir pasijungė. Toj šaly viešpatauja prosovietinė karinė taryba.

Anglai su prancūzais šį mėnesį baigs iškelti visą savo kariuomenę iš Suezo kanalo srities. Sovietų globojamas Egipto diktatorius Nasser labai skeptiškai žiūri į Jungtinių Tautų sargybas kanalo sričiai.

Dabar Sovietai pasiūlė materialę paramą ir politinį užtarimą Graikijai, paketindami remti graikų siekius Kipro salos atžvilgiu.

Sovietų veržimasis į Vidurinius Rytus yra tokis didelis, kad labiausia susirūpino dėl savo saugumo Turkija, esanti tarpe Sovietų įtaron pakliuvusios Sirijos ir Rusijos. Sovietai persergėjo turkus, kad jie nebandytų atgaivinti Balkanų sutarties, nukreiptos prie sovietinį imperializmą.

Veržiamiesi į Vidurinius Rytus, į Suezo kanalo ir turtingas naftos sritis, rusai provokuoja anglų susipykimą su amerikiečiais. Klasta, papirkinėjimai ir durtuvai yra vyriausios rusiškojo imperializmo priemonės silpnesnėms tautoms pavergti.

SPARČIAI AUGA MASONŲ SKAIČIUS AMERIKOJE

Jungtinėse Amerikos Valstybėse dabartiniu metu yra 4 milijonai masonų, t. y. kas dvyliktas JAV. gyventojas priklauso kuriai nors iš 16,000 masonerijos ložių.

Masonų tikslas yra broliškai sugyventi, solidariai bendradarbiauti, šelpti, globoti, proteguoti savo brolijos narius.

Europos masonai pasižymi laisvamanybe. Lietuvoj masonams priklausė kunigaikščiai Radzvilai, Dr. J. Basanavičius ir kt. mokslininkai. Amerikos masonai netik yra tolerantiški tikybinių ceremonijų atžvilgiu, bet ir patys, lyg koki katalikai, dėvi spalvotus ritualų drabužius, prijuostukes ir t. t.

Žymiausi JAV prezidentai buvo masonai.

Susikūrus masonerijai Anglijoje 1717 metais, popiežius Klemensas XII 1738 metais uždraudė katalikams dėtis prie masonų.

—**Anglijos** konservatorių vyriausybė Edeno pirmininkaujama, 6. XII. 56 gavo parlamento pasitikėjimą 327 balsais prieš 260.

—**Kūbos** ambasadorius Vašingtone, M. A. Campa tvirtina, kad prezidentui Fulgencio Batista ištikimos kariuomenės dalys nugalėjo sukilėlius.

NUSTATYTAS KONGRESO DARBŲ PLANAS

Amerikos ir Kanados Lietuvių Bendruomenių Valdybos, susitarusios šaukti Pasaulio Lietuvių Bendruomenės seimą ir numačiusios New Yorką tinkamiausia vieta, pavedė darbą L. B. New Yorko Apygardos Valdybai, prašant, kad čia vietoje būtų sudarytas seimui ruošti organizacinis komitetas.

1956 m. gegužės 11 d. N. Y. Apygardos Valdyba sušaukė preliminarinį susirinkimą, pakviesdama 26 asmenis, iš kurių buvo išrinktas šio sąstato vadovaujamas prezidiumas: pirm. J. Balkūnas, vicepirm. J. Šlepetys ir A. Oślapas, sekr. V. Vaitiekūnas ir ižd. A. Trečiokas.

Vėliau buvo sudarytos atskiros komisijos, būtent: MENO, pirm. V. Jonuškaitė; SPORTO — A. Vakselis; FINANSŲ — A. Trečiokas; INFORMACIJOS —kun. B. Mikalauskas; ŪKIO — dr. A. Škėrys.

V. Vaitiekūnas, dr. B. Nemickas ir A. Oślapas paruošė P.L.B. seimo laikinąją konstituciją, kurią komiteto prezidiumas priėmė. Vadovaujantis šia konstitucija šaukiamas P. L. B. seimas.

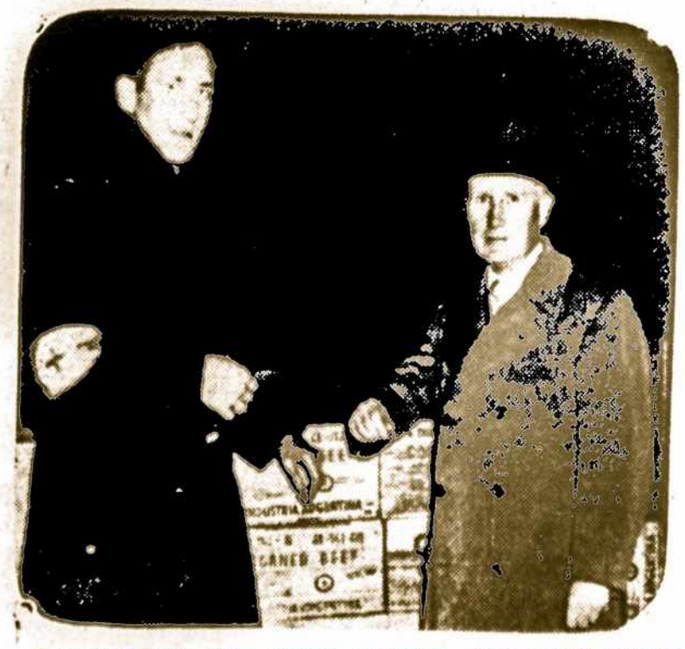
Seimo sukvietimo reikalu jau yra tikra: 1. DATA: P. L. B. seimas šaukiamas 1958 m. rugpjūčio 24 — rugsėjo 1 d. d. 2. VIETA: Jungtinės Amerikos Valstybės, New Yorko miestas. 3. MENO paroda. 4. SPAUDOS paroda. 5. SPORTO pasirodymai. 6. SIMFONINIS KONCERTAS 7. Seimo posėdžiams gautos patalpos CORNEGIE ENDOWMENT INTERNACIONAL CENTER, 1st Ave. ir 46 Str., New York, prieš Jungtinių Tautų būstinę. Seime bus išrinkta P. L. B. Vyriausioji Valdyba.

Yra numatytas provizorinis seimo darbų tvarkraštis: 1958 m. rugp. 24 sekmadienį, meno ir spaudos parodų atidarymas, rugp. 25, 26 ir 27 atvykstančių svečių priėmimas, rugp. 28 atstovų susipažinimo pobūvis, rugp. 29 seimo posėdžiai, rugp. 30, šeštadienį, seimo posėdžiai, sporto šventė, banketas, rugp. 31, sekmadienį, pamaldos, seimo posėdžiai, simfoninis koncertas, rugsėjo 1, pirmadienį, seimo sesijos baigimas.

P. L. B. seimo proga galėtų būti ir pasaulio lietuvių kongresas. Šis klausimas yra atviras, svarstytinas.

Visais seimo reikalais prašoma rašyti šiuo adresu: Prel. J. Balkūnas, 64-14 56 th Rd., Maspeth 78, New York.

Informacijos komisijos vardu —
B. MIKALAUSKAS.
New York, 1956. XI. 26.



Argentina buvo viena pirmųjų valstybių, kuri suteikė prieglaudą 3,000 Vengrijos naślaičių ir pasiuntė drabužių, maisto ir vaistų siuntinius sukilusiai prieš Kremliaus despotus Vengrijos liaudžiai paremti. Paveiksle (dešinėj) matome Argentinos ambasadorių Vienoje įteikiant maisto siuntinius Tarptautiniam Raudonajam Kryžiui, išdalinimui sukilėliams.

Gerbiamieji Skaitytojai, Sekite Pavizdį Laiku Apsimokančiųjų Prenumeratas. Neapsimokėjusiems Negalime Siųsti.

ARGENTINOS LIETUVIŲ
BALSAS
La Voz de los Lituanos en la Argentina
Periódico Lituano Informativo
Fundado en el año 1927
Av. Boedo 737, Bs. Aires. Tel. 97-4444

Spausdinamas savoje spaustuvėje.
ALB Leidyklos ir Spaustuvės adresas:
c. José León Suaréz 5684, Bs. Aires.

PRENUMERATA METAMS:
Argentinoje 50 Arg. pezų.
Urugvajuje 5 Urugv. pezai.
Visur kitur 3 Amerikos doleriai.
Korespondencijas ir pinigus siųsti:
ARGENTINOS LIETUVIŲ BALSAS
CASILLA DE CORREO 303, Bs Aires

Lietuviai Penkiuose Kontinentuose

PAVERGTOSIOS TAUTOS KELYJE Į LAISVĘ

Net buvusieji Kremliaus imperijos šalininkai pasipiktino rusų bolševikų žiaurumu, parodytu dienos šviesoje, žudant laisvės ir duonos pareikalavusius vengrus. Pabalčio, Balkanų ir Kaukazo tautas rusai 17 metų žudo ir tremia naktimis, slėpdami tikrovę nuo pasaulio akių. Taip jie elgiasi Ukrainoj ir net Albanijoj. Bet sukilusius Lenkijos darbininkus rusams teko malšinti dienos metu Poznanėje. O Vengrijos liaudžiai masiškai sukilus prieš Kremliaus imperialistinius despotus, vykstančios kovos parodė visą rusiškojo imperializmo žiaurumą. Pasilikdami komunistais vengrai kratosi rusiškos „globos". Rusai desėtkais tūkstančių skerdžia Vengrijos komunistus dėl to, kad jie, likdami komunistais, nori būti ir vengrais, savo tautos žmonėmis.

* * *

Vengrų tautos pasiryžimas, nusimesti rusiškos baudžiavos pančius, paskatino visas bendro engėjo pavergtas tautas sustiprinti kovą už savo išsilaisvinimą.

Viso laisvojo pasaulio didmiesčiuose, New Yorke, Londone, Paryžiuje, Buenos Aires, Rio de Janeiro, Berlyne, Bostone, Chicagoj ir t. t. minių minios daro pakartotinus masinius susirinkimus Vengrijos sukilėlių pagerbimui ir paramai. Tuose susirinkimuose visos XX amžiaus budelių pavergtosios tautos skelbia savo laisvės obalsius. Milijonai laisvojo pasaulio žmonių pamatė, kad ir lietuviai reikalauja laisvės savo gimtinei, reikalauja, kad išeitų iš jos okupacinė kariuomenė su savo žvalgybininkų ir budelių būriais. Teeina savo plačiojon tėvynėn ir tebesitvarko, kaip jiems patinka. O lietuviai tvarkysis kaip jiems patinka. Kiekviena tauta turi būti savo šalies šeimininkė, o ne atėjūnai, kurie pasižymėjo vien plėšima's, trėmimais ir žudynėmis.

* * *

Ne vien masiniais susirinkimais pavergtųjų tautų žmonės reikalauja laisvės savo gimtinėms. Pavergtųjų tautų organizacijos ir spauda laisvąjame pasaulyje stiprina kovą už pavergtųjų išlaisvinimą. Didvyriškas vengrų liaudies sukilimas prieš okupantus yra visų pavergtųjų sukilimas. Vieni pavergtieji anksčiau, kiti dabar nuplovė savo žemę savo sūnų krauju. Pralietas kraujas anksčiau ar vėliau, duos išganingus vaisius: Kas kovoja už laisvę, tas laisvas bus!

* * *

Be mūsų veiksnių ir oganizacijų pareiškimų prezidentams, parlamentams, Jungtinėms Tautoms ir spaudai, visi mūsų išeiviai laisvąjame pasaulyje minėjo Nepriklausomos Lietuvos Kariuomenės įkūrimo dieną. Įkurta lapkričio 23, 1918 m. Ta proga visi pagerbėme kovotojus už Lietuvos laisvę. Pagerbėme žuvusius kovose. Tikrumoje, 1918-1920 metų kovose ne tiek daug mūsų tautos žmonių žuvo, kaip dabartiniams Lietuvos okupantams Lietuvą pavergus. Anuomet buvo daugiau žmoniškumo, o mažiau veidmainybės ir klastos, negu dabar. Dabar nėra šeimos, iš kurios bent vienas narys nebūtų nužudytas arba ištremtas. Suniekšėjęs rusiškas imperializmas naudoja genocido — ištisų tautų naikinimo — priemones. Žudynėmis pagarsėję Vokietijos naciai žuvo. Žus ir jų buvusieji bendradarbiai —bolševikiški Kremliaus imperialistai.

Visos pavergtosios tautos yra pakeliui į laisvę. Neatsilikime nuo laisvės vieškelio ir mes lietuviai. Būkime veiklūs, būkime vieningi, juo daugiau pasiaukokime savųjų brolių išlaisvinimo darbams.

Nei vienas neskirkime savo pareigų kitiems!

Kuomet bus stiprios mūsų organizacijos ir spauda, kuomet visi užsienių lietuviai veiks vieningai, tuomet mūsų žodis bus reikšmingesnis ir visas veikimas turės didesnės reikšmės. Vieningos veiklos jėgos padės sutrupinti kremliškus molinių koju slibinus, kurie pavergtų tautų krauju tunka.

Viešoji pasaulio nuomonė yra mūsų pusėje. Teisybės triumfo valanda artėja!

B. K. ALGIMANTAS.

PAVERGTOJE LIETUVOJE VISOS NEGEROVĖS — STALINUI

(ELTA) — Sovietų Sąjungos komunistų partijos dvidešimtajame suvažiavime tariamai pasmerkus Stalino kultą, pavergtosios Lietuvos komunistinėje spaudoje pastaruoju metu pasitaiko viena kita kritiškesnė pastaba, atskleidžianti sovietinio gyvenimo negeroves. „Tiesos" 1950 numeryje buvo atspuasdintas straipsnis dėl budėjimo socialistinio teisingumo sargyboje. Tame straipsnyje bolševikinei propagandai įprastu būdu primenamas „darbo žmonių išnaudojimas fašistines priespaudos metais" ir nurodomos komunistų pastangas siekti socialistinio teisingumo. Šituo keliu einant buvę kliūčių. Būtent:

„Per paskutiniuosius dvejus dešimtmečius didelę žalą socialistinei statybai ir demokratijos vystymui partijos bei valstybės viduje padarė Stalino asmenybės kultas, atsiradęs ir išsiplėtęs pirmosios pasaulyje socializmo šalies sunkių, žūtbūtinių kovų sąlygomis, esant kapitalistiniam apsupimui ir nuolatinei imperialistinio užpuolimo grėsmei".

Straipsnio autoriai, socialistinės statybos nesėkmes suvertę Stalinui, ir jį pateisinę, toliau kalba apie komunistų partijos siekimus „pilnutiniai atkurti tarybinio socialistinio demokratizmo principus". Šitų principų pažeidimų pasitaikę ir Lietuvoje, tačiau jų skaičius „pastaruoju metu mažėjęs". Bet dar vis pasitaiko neteisėtų darbininkų iš darbo atleidimų. Buvę padaryta ir kitų klaidų. Pavyzdžiui:

„Lietuvos konstitucijos 10-tas straipsnis nurodo, kad piliečių asmeninės nuosavybės teisę į jų darbo pajamas ir santaupas, į gyvenamąjį namą ir pagalbinį namų ūkį, į namų ūkio ir apyvokos reikmenis, į asmeninio vartojimo ir patogumo daiktus, lygiai kaip piliečių asmeninės nuosavybės paveldėjimo teisę — saugo įstatymas".

Tačiau pasitaiką šito įstatymo pažeidimų:

„Rajonuose būta atsitikimų, kai rajonų vykdomieji komitetai be jokio įstatyminio pagrindo atėme iš piliečių, nuteistų laisvės atėmimu be turto konfiskavimo, tiems piliečiams priklausantį turtą. Visais šitais atvejais turtas buvo pripažintas bešeimininkiu, nors vykdomieji komitetai gerai žinojo, kas to turto savininkai **ir kad jie atlieka bausmę**. Savaime suprantama, kad, jei piliečiui atliekant bausmę, ne buvo kas jo turtą prižiūrėtų, tai tokiam turtui turėjo būti įsteigta globa, bet jis negalėjo būti nusavintas".

Šitos „Tiesoje" spausdinamos pastabos kaip tik patvirtina pastaraisiais metais laisvąsias šalis pasiekusių asmenų parodymus apie pokariniais metais pavergtoje Lietuvoje beatodairiškai vykdytą turto konfiskavimą suimtųjų lietuvių, lygiai lietuvių tremtinių.

Toliau „Tiesoje" nurodomi įstatymų pažeidimai darbo apsaugos, motinystės ir vaikystės apsaugos ir kitose srityse. Straipsnio autoriai, rašydami apie socialistinį teisingumą, kaip tik atskleidė socialinio neteisingumo atvejus pavergtoje Lietuvoje.

—**Prof. J. Eretas,** Lietuvių Rašytojų Sąjungos JAV garbės narys, gyvenantis Šveicarijoje, paminėjo savo amžiaus 60 m. sukaktį. Jo žmona ten mirė 1954 m. Duktė Aldona yra Manheimo teatro pirmąja aktore.

RIMANTIENĖS PATARIMAS SAUGOTI PAMINKLUS

Kauno istorija „prasideda nuo tų laikų, kurių nemini jokie rašytiniai šaltiniai". Vienu iš seniausių paminklų, liudijančių, kad Kauno miesto vietoje jau 8000 metų prieš mūsų erą buvo įsikūrę žmonės, laikomos „Eigulių akmens amžiaus stovyklų kompleksas". Šios stovyklos jau 19 a. buvo patekusios į archeologinius žemėlapius ir nuo to meto saugojamos. Bet 1952 m. bolševikinio statybos tresto Nr. 2 darbininkai pradėjo iš tų stovyklų savo statyboms vežti smėlį. Kauno Čiurlionio vardo Dailės muziejus ėmėsi visų žygių šiam kultūros paminklai apsaugoti; 1953 m. vykdė net kasinėjimus, bet statybininkai vis tiek nieko nepaiso. Neklausoma jokių įspėjimų. Todėl R. Rimantienė per „Tiesą" Nr. 251/1956 klausia: „Ką galvoja kultūros ministerija ir Kauno miesto vykd. komitetas? Juk šioms organizacijoms istorinių kultūros paminklų apsauga tiesiog turėtų rūpėti. Laikas paminklo apsauga susirūpinti su visu rimtumu"...

„Švyturys" Nr. 19/1956 nusiskundžia, kad pamirštami senieji pastatai. Kaip pavyzdį nurodo buvusius Oginskio rūmus Plungėje, kurie turi didelę architektūrinę vertę, bet be remonto nykstą ir pradeda griūti. **(Elta.)**

—**V. Milius,** „LTSR mokslų akademijos istorijos instituto vyr. mokslinis bendradarbis", nusiskundžia „Literatūros ir Menas" žurnale, kad Kultūros Ministerija nesirūpina etnografinių brangenybių apsauga. Patariama apsaugoti Krėvės-Mickevičiaus gimtinę Subartonių kaime, Varėnos rajone, J. Biliūno vaikystės laikų baldus, užsilikusius Niuronių kaime, Anykščių rajone ir kt.

—**Režis. R. Juknevičius** Vilniuje minėjo savo 50 m. amžiaus ir 25 m. scenos darbo. Jis yra režisavęs virš 50 spektaklių. Su kakčiai pastatė „Apyaušrio dalią", Balio Sruogos, vaizduojančią baudžiauninkų žemaičių sukilimą prieš ponus 1769 m. Dekoracijos dailininko J. Surkevičiaus. Muziką parašė V. Klova.

—**Vilniuje** 6. XI. 56 buvo suvaidinta vėlionies Miko Petrausko opera (Žemkalnio žodžiai) „Birutė", kuri dabartinės Filharmonijos patalpose buvo pastatyta pirmą kartą prieš 50 metų. Ta proga atsiminimus „Tiesoje" paskelbė Kipras Petrauskas, Antanas Žmuidzinavičius, St. Audziejus ir kt.

—**R. Matulionis** „Tiesoje" skelbia, kad Pušų, Poškos, Maniuškos, Treniotos ir Žvėryno gatvės taip apleistos, kad palijus vaikai taškosi ir valkose laido laivukus.

—**Kaune** 26. 7. 56 buvo nužudytas Veterinarijos Akad. prof. J. Žemaitis ir jo žmona. Jų žudikas augintinis E. Šarkanas jau sušaudytas.

LIETUVOJE STATOMI 53 PAMINKLAI

Bolševikai sklebia per artimiausius metus įvairiose Lietuvos vietovėse pastatysią 53 paminklus. Vilniuje suprojektuota pastatyti paminklai V. Kapsukui, P. Cvirkai (Tauro kalno skvere), Žemaitei, net ir Gediminui, Kaune — Leninui ir Jablonskiui, Klaipėdoje — K. Donelaičiui ir St. Šimkui, Trakuose — Vytautui, Šiauliuose — Janoniui, Lazdijuose — O. Sukackienei, Plungėje — Vl. Rekašiui ir kt. **(E).**

—**Bonnoje** 23. X. 1956 įvyko JAV. ir Vokietijos šalpos draugijų ir spaudos atstovų pasitarimas, kur lietuvius atstovavo BALFo pirm. kan. Končius, I. Rugienius ir A. Devenienė. Apyskaitos parodė, kad Amerika per 10 metų Vokietijoje išdalino gėrybių 603 milijonų markių vertės.

—**Vilniaus** radijo pranešimu, Druskininkų, Palangos, Birštono ir Likėnų sanatorijose sezono metu gydėsi daugiau kaip 10.000 žmonių. Palangos poilsio namuose vasaros sezoną ilsėjosi apie 8.500 vasarotojų, Druskininkų — 5.000 ir kt. **(E).**

—**M. Gelžinis** spalio mėnesį skaitė 7 paskaitas vokiečių kalba apie Lietuvą Vakarų Vokietijoje.

LIETUVIAI SPORTININKAI XVI OLIMPIADOJE

Vilniaus radijo 1956. XI. 7 pranešimu, į **Melbourno olimpiadą pasiųsti 7 sportininkai ir iš Lietuvos,** būtent: lengvaatlečiai A. Mikėnas, J. Pipynė; krepšininkai Stonkus, Lauritėnas, Petkevičius, boksininkas Murauskas ir fechtuotojas Umbras. Bet jie ten turėjo ginti okupanto spalvas. Olimpiados atidarymo iškilmėse su Lietuvos trispalve dalyvavo taip pat Australijos lietuviai, pasipuošę tautiniais drabužiais. Lietuvių sportininkų atvyko ir iš kitų kraštų.

Atvykusią į Melburną vengrų komandą pasitiko apie 1.000 vengrų pabėgėlių. Giedant vengrų tautos himną, komandos nariai verkė, o atėjusių jų pasitikti Sovietų sportininkų — nepagerbė nė vienu žvilgsniu. Neabejojama, jog iš komandos narių į kom. Vengriją ne visi grįš. **(E.)**

IŠ SIBIRO GRĄŽINTI LIETUVON

Tremdami lietuvius Sibiran rusai kaltino „urmu": Po 8 ir daugiau metų katorgon visam kaimui, išvežamai grupei ir t. t. Mažai kas atlaikė tremties kančias.

Kad nemirtų Sibire, prieš patmirtį rusai grąžina Lietuvon daugelį žmonių. Mat istorija kalbės, kur kas mirė...

Neseniai iš Sibiro rusai grąžino Lietuvon rašytoją Antaną Miškinį, operos solistą Antaną Kučingį, pirmosios okupacijos metu buvusį finansų komisaro padėjėją Tadą Zaleckį, žymų tautininkų veikėją Česevičių ir buvusį „Naujosios Romuvos" žurnalo redaktorių Juozą Keliuotį.

—**ELTOS raportai** apie Vengrijos įvykius sako, kad du kartus Vengrijos sukilėliai buvo nusikratę Kremliaus jungo ir abu kartus Vakarai vengrus nepakankamai parėmė jų kovoje.

—**Min. E. Turauskui,** gyvenančiam Paryžiuje, sukako 60 m. amžiaus. Buvusis Eltos direktorius dabar lankosi JAV.

—**Marijampolės** (Kapsuko) Dramos Teatras savo veiklą pradėjo K. Binkio „Atžalynu".

—**Noreikiškiuose,** buv. Dr. Karvelio ūkyje, atidaryta „mokslinė bandymo stotis".

—**Skulptoriui Petrui Vaivadai** Justas Paleckis suteikė „liaudies dailininko garbės vardą".

BURŽUAZIŠKOS NELAIMĖS LIETUVOJE — PASIGĖRĘ DAUŽO AUTOMOBILIUS

Kompartijos organas „Tiesa" rašo, kad girtavimas yra buržuazijos palikimas.

Pasirodo, kad dėl girtavimo dažnėja automboilių nelaimės. Reiškia, priviso naujų buržujų, kurie pasigėrę sudaužo automobilius.

Bet nugeria ir ne buržujai. Okupantų valdžia ypatingai skąti na girtuokliavimą, kadangi tai duoda didelį pelną rusams ir girtas žmogus nepajėgia kovoti su negerovėmis.

—**Inž. Antanas Rudis,** Illinois fabrikantų sąjungos įstatų komisijos pirmininkas į Čitvaro ir Bičkienės koncertą Chicagoje 13. X. 56 nupirko 60 bilietų ir išdalino juos savo draugams amerikiečiams. Inž. Rudis yra viešėjęs Argentinoje. Jis yra „A. L. Balso" prenumeratorius.

—**„Žinios",** Brazilijos lietuvių savaitraštis (Av. Tiradentes 1030, Sao Paulo, Brasil) 6. X. 56 laidos pirmame puslapyje paskelbė platų K. K. Lizdeikos (Dr. E. Draugelio) straipsnį, raginantį steigti Lietuvių Kultūros Fondą Brazilijoje.

—**Lietuviai dailininkai:** M. Šileikis, B. Murinas, J. Tričys, J. Pautienius ir Vl. Vaitiekūnas spalio mėnesy turėjo savo kūrinių parodą Chicagos Conrad Hilton rūmuose.

—**Prof. Julius Štarka,** veikęs muzikos srity Užkaukazėje, buvęs Lietuvos Operos chorvedis, dabartiniu laiku mokytojauja N. Yorke. Spalio 4, 1956, jau sukako 72 metai amžiaus.

—**Min. Dr. K. Graužinis** ir min. Dr. F. Meieris paskirti pirmosios Brazilijos lietuvių architektūros parodos komiteto garbės nariais.

—**Algis Budrys,** Lietuvos generalinio konsulo Jono Budrio sūnus New Yorke, kaipo amerikiečių spaudos bendradarbis, už savo straipsnį liamėjo premiją.

—**Poetas Juozas Mikuckis,** gyvenantis Baltimore, dažnai aplanko Vienybės ir Tėvynės redkcijas New Yorke.

—**Dailininkas Adomas Galdikas** iš JAV. atvyko Meksikon, kur porą mėnesių prieš gamtovaizdžius ir meksikiečių tipus.

—**Gėris Penikas** padarė spalvuotas filmas iš Nėries ir Nemuno skautų gyvenimo JAV.

Spauda

● **LIETUVIŲ DIENOS,** spalio, 1956. Viršelį puošia prof. Juozo Ereto dukters, Aldonos Eretaitės, gimusios Kaune 1941 metais, paveikslas. Iš biografijos matome, kad ši lietuvės motinos ir sulietuvėjusio šveicariečio mokslininko duktė dabar yra Goetlingeno Vokiečių Teatro aktorė. (Kuomet prof. J. Eretas vadovavo pavasarininkų kongresu Šiauliuose, vienu iš jo adjutantų buvo dabartinis „A. L. Balso" leidėjas Pranas Ožinskas, iki šiol išsuagojęs paveikslą, nusiimta su tuo žymiu mokslininku ir visuomenininku). Šiame Lietuvių Dienų numery telpa įdomus žurnalisto Algirdo Gustaičio pasikalbėjimas su pasaulinio garso rašytoju Upton Sinclair, prieš 50 metų parašiusiu garsųjį veikalą „Raistas" (The Jungle) iš Chicagos lietuvių darbininkų gyvenimo. Reportažas iliustruotas su Sinclairio laiško ištrauka p. Gustaičiui.

● **MOTERIS,** Nr. 5, spalio-gruodžio, 1956. Leidžia Kanados Lietuvių Katalikių Moterų Draugija, 941 A. Dundas Str., East Toronto, Ont., Canada. Red. St. Prapuolenytė, red. sekr Janina Ambraziejienė, adm. Bronė Pabedinskienė.

● **VĖPLA,** Nr. 15, lapkritis, 1956. Šio juokų žurnalo adresas: M. Čepkauskas, 1220 Bishop Str. Montreal, Que., Canada. Metams 1 doleris. Paduodamos ištraukos iš redaktoriaus paruošto spaudai feljetonų ir satyrų rinkinio. Ištraukų pavyzdžiai:

Aštuonius vyrus aš mylėjau,
Aštuonius syk prisiekus,
Tikiuos, bus laiko su devintu
Atlikt tuos pačius niekus.

*

Kaip varlė ant žvyro
Vargsta be vandens,
Taip našlė be vyro
Ilgai negyvens.

*

Kažin ar ims jis mane
Sau amžinai už pačią,
O gal tik mušti mano
Paguldęs arba stačią?

*

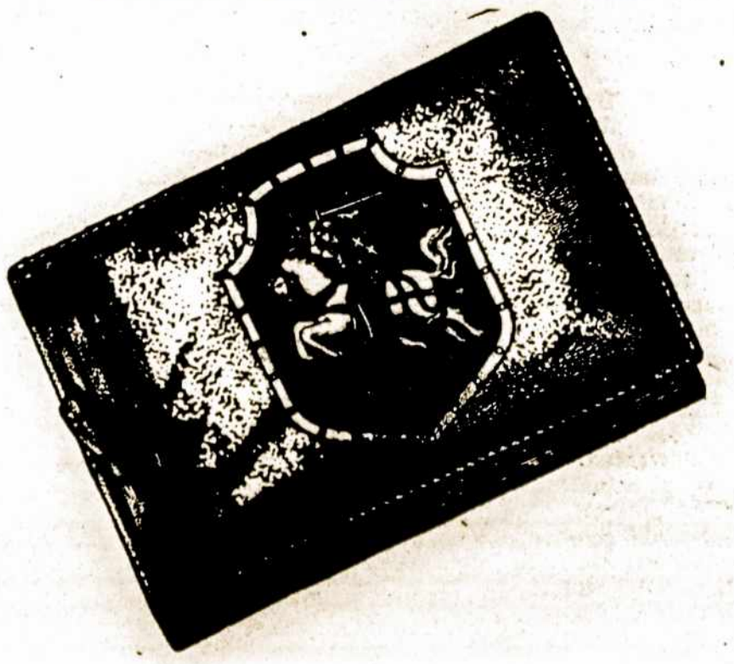
Tu šnapso prigėręs besoti,
Jei mėgsti bažnyčioje būti,
Kam gi tau reikia vilioti
Seną kaimyno bobutę?

*

● **KARYS,** spalio, 1956, 916 Willouhgby, Brooklyn 21, N. Y. USA.

Knygas ir žurnalus, gaunamus suminėjimui, "ALB". Redakcija perduoda Lituanistikos Muziejaus Archyvui: J. L. Suarez 5684, Bs. Aires, Rep. Argentina.

Odos Albumas su Spalvuotu Vyčiu
Visuomet Atmintina Dovana



Šeimos paveikslams, organizacijų istorijos vaizdams, kultūrinių ir sportinių parengimų paveiksluotoms apžvalgoms.
Padabinimas bibliotekoms ir šeimų židiniams.
Kiekviename meniškai padirbtame albume yra po 48 psl. paveikslams. Dydis — 35 x 25 cm. Kaina $ 160. —
Siunčiame į užsienius. Kaina 10 dol.
Pareikalavimus su pinigais adresuoti:
„A. L. BALSAS",
Casilla de Correo 303, BUENOS AIRES, ARGENTINA
Asmeniškai kreiptis: Av. BOEDO 737, Bs. Aires.
ARBA: José León Suarez 5684, V. Riachuelo, Bs. Aires.

Aukos Vasario 16 Gimnazijai Paremti

„Iš mažų daiktų dauk syk dyvai pasidaro“...

Kr. Duonelaitis.

Šimtas aukotojų sudėjo $3.697.00
Viso jau surinkta
$ 6.362.00

Karo audroms siaučiant Europoje, daugelis mūsų tautiečių buvo priversti apleisti savo gyvenamasias vietoves ir atsidūrė tremty.

Kiek aprimus karo viesului, nesimatė jokių galimybių grįžti į laisvą ir neprikluasomą mūsų kraštą. Lietuviai gyveną Vokietijoj ėmė rūpintis savo jaunimo lietuviškuoju auklėjimu, kadangi gyvenant mišriai su kitomis tautomis mūsų jaunimo nutautėjimo pavojus buvo be galo didelis.

Nors vokiškosios mokyklos buvo jiems atviros, bet ir jos nieko geresnio nežadėjo, kaip nutautinimą.

Buvo sukrusta steigti savas vargo mokyklas, kurios pradžioj išlaikyti nebuvo labai didelė problema, kol jomis rūpinos tarptautinė organizacija. Visi tie reikalai pablogėjo, kaip pabėgėlių reikalai atsidūrė tiesioginėje vokiečių administracijos žinioje, nuo čia ir prasidėjo pats sunkiausias mūsų mokyklų laikotarpis: mokykloms buvo nutrauktos pašalpos ir taip po truputį jos turėjo likviduotis.

Tokio pat likimo būtų susilaukusi ir įkurtoji Vokietijoje Vasario 16 gimnazija, jei ne atkaklus lietuvio būdas ir pasiryžimas kovoti už savo kalbos bei jaunimo ateitį. Daugelį kartų buvo varstytos vokiečių įstaigų durys, daug kartų buvo rašyta įvairūs prašymai net pačioms aukščiausioms vokiečių valdžios įstaigoms, kol pagaliau buvo duotas leidimas minėtai gimnazijai veikti, bet tik su 2-jų mokytojų valdžios apmokamomis algomis. Gimnazijai buvo pastatyta sąlyga dėl patalpų: jos turi turėti tokias pat sąlygas kaip ir vokiečių mokyklos. Pasaulio lietuvių pastangomis buvo nupirkta viena sena pilis, atliktas svarbiausias remontas, kad tik šiai mokslo įstaigai būtų leista veikti minėtose patalpose.

Ir vėl atsirado naujas ir pats svarbiausias uždavinys — tai išlaikymas minėtos mokslo įstaigos. Vokietijos lietuviai kreipėsi į viso pasaulio lietuvius prašydami pagelbos: sukrusta rinkti aukas, sudaryti įvairus gimnazijai remti būreliai ir taip darbas ėmė eiti pirmyn. Gimnazija išaugo į vieną pasigerėjimo vertą mokslo įstaigą: gerėjosi netik lietuviai bet tie patys vokiečiai ir kiti užsieniečiai. Lankytojų ten netrūko. Išaugo ir mokinių skaičius — nuo 30, pasiekė net 300. Joje rado sau vietą įvairių pažiūrų ir įvairių tikybų tėvų vaikai — viena tik, kas save skaitė lietuviu.

Ilgainiui pradėjo rastis sunkumų — aukos kas kart mažėjo. Ir pas mus buvo mėginta šią pagelbą pravesti, bet anksčiau, kaip žinome, buvo daug sunkumų su pinigų išsiuntimu. Reikalams pasitaisius Argentinos lietuviai skautai griebėsi iniciatyvos ir pravedė aukų lapais rinkliavą Vasario 16 gimnazijai, kuri davė 6362 pezus. Visi šie pinigai buvo pasiųsti Vokietijon spalių mėn. 26, 1956 m., — 832, 72 vokiškas markės, iškeitus kursu 764 arg. pezai už 100 Vok. markių..

Ar skaitysime, kad gauta iš mūsų pagalba yra pakankama?

Rinkliavai prasidėjus, daugkas davė pasižadėjimų mažesnėms ar didesnėms sumoms, bet dėja visi tie pažadai, taip ir liko pažadais. **Daugelis jau užmirš ta, kad jie buvo naudojęsi valstybinėmis ar kitokiomis stipendijomis,** kad jie buvo išmokslinti mūsų mokslo įstaigų, kaip reikalas priėjo, kad reikia dabar paremti vienintėlę laisvėje esančią mokslo šventovę — jau pamiršta šią savo prievolę. O jei reikalas dar paaštrėtų, atsirastų daugiau darsvarbesnių reikalų kiek tokių piliečių besurinktume, kuris atliktų savo kraštui pareigą? Ar ne pergreitai viską užmirštame, iškeisdami visus įdealus į geresnį duonos kąsnį?

Baigę rinkliavą skautai nori patiekti **visai** lietuviškai visuomenei viešą atskaitomybę, kad nei vienam nebūtų jokių abejonių, dėl jo paaukoto pinigo.

VASARIO 16 GIMNAZIJAI AUKOJO:

Petravičius Aleksas — $ 200.

Kordobos šeštadieninė lietuvių mokykla per p. Kuncaitiene $167.

Inž. Kavaliauskas Stasys $ 150.

Po $ 100: Čekanauskienė Emilija, Babrauskaitė de Vazquez Ap., Jaunlaitis Antanas, Kuprevičius Mykolas, Inž. Čekanauskas Jonas, Siminskas Edvardas, Galeckas Mykolas, Deveikis Vladas, Mikelionis Stanislovas, Gasiūnas Jonas, Kriščiūnas Juozas ir Kunigonis Kazys.

Inž. Bielskus Pijus — $ 60.

Po $ 50: Kureikis Federiko, Kureikis Suzana, Inž. Dičius Anatolijus, Padvalskis Ignas, Survila Bernardas, Šiušis Juozas, Fijalkauskas J., Leščius Pr., Petronaitis Vytautas, Marcinkevičienė Veronika, Miščikas St., Puškorius Jurgis, Čečys Edv., Baltrušaitis Andrius, Veselis Adolfas junr., Cinauskas Ed. ir Naruševičius Vincas ir šeima, Agr. Kraniauskas Petras ir Šalna J. po $ 40. Jusaitis Vytautas $ 35.

Po $ 30: Vazquez José, Šerkšnienė Val., Sruoga L., Balčius Juan, Rudėnas P., Stankūnavičiai J. ir Č., Jurelė Pranas ir Plukas Antanas. Kap. V. Diminskas — $ 26.

Po $ 25: Košinaitis Albertas, Juozaitis B., Pačesiūnienė Br., Tamoševičius Pr. ir Židelis A.

Po $ 20: Ropienius Fernando, Černiauskas Kazys, Povilauskas Agutė, Povilonytė Konst., Gaidamavičius Stasys, Naujokas Andrius, Kanapinskas J., Eidietis Simas, Arasimavičius K. ir Nezinskas. Bagdonas Henrikas ir Metrikis Stasys po $ 15.

Po $ 10: Malėla, Dudėnas A., Sinkevičius K., Kirstukas Ant., Lukšas A. Jokūbauskas Vincas, Motekūnas Antanas, Veliuona Vytautas, Kemėžys J., Litvinavičius Pr., Leščinskas Alf., Sadauskas J., Donys, Daugirdas J., Marenholcas, Barauskas P., Naruševičius J., Šimkus Alf., Keršys Jonas, Zakrys Leonas, Bandžius Julius, Thamusen Guillermo, Bračiulis Vladas, Varškys V. M., Matusis J., Matulaitis J., Petrauskas Antonio, Bakys Bern. ir Krikščiūnas Kaz.

Po $ 5: Espeche Ana Delia, Ocampo Bonifacio R., Especha L. Maria, Mottinelli J., Amigorena Horacio, Sakalauskas P., Stanaitis, Rastuskovas Ziferino. Zaczurzs Juan $ 4.

Pabaiga tilps sekančiame Arg. Lietuvių Balso numery.

Lietuvių Skautų Draugovė Argentinoje.

VASARIO ŠEŠIOLIKTOS GIMNAZIJA

PLB. Vokiteijos Krašto Tarybos prezidiumas — adv. J. Batai tis, kun. A. Bunga ir prof. Dr. A. Rukša, artėjant Vasario Šešiolikta, ragina viso laisvojo pasaulio Motinas lietuves paremti Vasario 16 Lietuvių Gimnaziją.

Paramą prašoma siųsti šiuo adresu: Litauisches Zentralkomitee, Bergstrasse 28, (17a) Weinheim/Bergstr., Alemania.

Argentinos lietuvaitės, nelauki te priminimo pakartojimo!

AL. BENDRUOMENĖS VEIKLA

AL. Bendruomenė, kaip ir pridera, su Lietuvos vėliava dalyvavo tautų eisenose ir vietinių gyventojų susirinkimuose, reiškiant pritarimą Vengrijos sukilėliams, sekančiai:

20. XI. 56 Buenos Aires aikštėje San Martin. Šį susirinkimą ruošė visos Argentinos politinės partijos.

24. XI. 56 Lavalle aikštėje, ruošiant Tarpt. Krikšč. Dem. Sąjungai Lietuvių vardu kalbėjo AL. Bendruomenės pirm. Ignas Padvalskis.

27. XI. 56 Vengrijai Remti Komiteto ruoštame susirinkime Kongreso aikštėje ir t. t.

Visur plevėsavo Lietuvos vėliava, visur buvo iškelti obalsiai:

„Reikalaujame laisvų rinkimų Lietuvai“! „Šalin okupantai iš Pabaltijo“ ir t. t. **I. S.**

JAV. SPAUDA SUŽAVĖTA KUPREVIČIUM

Muzikos kritikas Herbert Elwell dienraštyje „Cleveland Plain Dealer“ 30. X. 56 skelbia plačią recenziją apie pianisto Andriaus Kuprevičiaus koncertą, diena prieš tai įvykusį Cleveland, Ohio.

Kritikas pažymi, kad Andrius Kuprevičius, išvykęs iš Lietuvos, koncertavo Pietų Amerikoje, o dabar jau treti metai profesoriauja Klevelando Muzikos Konservatorijoje ir koncertuoja.

Šiame koncerte Kuprevičius išpildė Chopino sonatą B menor iš Op. 58, Kabalevskio sonatą Nr. 3,. Op. 46 ir Prokofjevo sonatą Nr. 7, Op. 73. Elweill, kaip ir kiti muzikos recenzentai, Kuprevičių vadina rimtu pasaulinio garso pianistu, kurio pildomi kūriniai skamba visu žavėtinu grožiu. Ypatingai dviejų minėtų rusų kompozitorių kūrinius maestro Kuprveičius pildo didesniu maestriškumu, negu kuris nors pasaulinio garso pianistas.

Koresp.

● **NORIU PIRKTI NAMĄ** apie už $ 200.000.00. Pageidautina Bs. Aires miesto daly tarpe Villa Lugano stoties ir „A. L. Balso“ Leidyklos. Mokėsiu visą sumą iš karto. Siūlyti laiškais: Sr. & Sra. J. Viln. (Namas), Boedo 737, Bs. Aires. (49-50).

Visuomenė spaudos darbo talkoje

JUOZAS ŠIUŠIS VISUOMET PAREMIA SPAUDĄ

General Motors automobilių fabriko pareigūnas Juozas Šiušis, nuo pat atvykimo Argentinon suartėjo su mūsų spauda ir nuolat ją paremia.

Mūsų bendradarbis J. Šiušis su savo žmona ne tik „A. L. Balsą“ remia materialiai, bet jo išleistas knygas perka sau ir savo draugams. Abu „GRANDINIŲ“ tomus išsiuntė į JAV.

Pastebėtina, kad kultūrinių parengimų metu Lietuvių Klūbe gerb. Šiušiai nesigaili po keletą desėtkų pezų išleisti mažųjų lietuviukų pavaišinimui saldainiais. Taip iš pat mažumės augančioji karta pratinama mylėti savuosius.

Prenumeratas apsimokėjo:

Juozas Andziulis ir $ 100 aukų,
Juozas Juodis ir $ 60 aukų.
Adela Daukšytė-Marini $ 50 a.,
Stasys Kunca ir $ 50 aukų,
E. Mikalauskaitė-Schuch ir $50 a.
Jonas Girdvainis ir $ 50 aukų,
Juozas Pileckas ir $ 50 aukų,
Edvardas Riliškis ir $ 30 aukų,
Povilas Dičpetris ir $ 30 aukų,
Vladas Mulokas ir $ 20 aukų,
Kazimieras Gečas ir $ 20 aukų,
Matas Rudzikas ir $ 20 aukų,
Jonas Petrauskas ir $ 10 aukų,
Juozas Valenta ir $ 10 aukų,
Simonas Doškus ir $ 10 aukų,
Adolfas Remaikis ir $ 10 aukų,
Julius Endriuška $ 10 aukų,
Matas Klimas,
Dr. Jonas Kunca,
Antanas Girdauskas,
Juozas Stankaitis,
Elena Bukauskaitė-Palacios,
Emilija Plaipienė,
Alfonsas Gujis,
Antanas Jurgelevičius,
Januarius Reivytis,
Klemensas Juškevičius,
Jonas Čižiūnas,
Jonas Staškauskas,
Elena Brygin de Stein,
Antanas Sabutis,
Juana Dailydė-Calvar,
Antanas Aleksiejus,
Adomas Jankauskas,
Viktoras Matulevičius,
Kazimieras Verbickas,
Kazimieras Stanys,
Aleksandras Butkus,
Petras Gustaitis,
Zenonas Darčkas,
Alfonsas Artmonas,
Antanas Vasylius,
Romaldas Stukas,
Emilijus Matjošaitis,
Vladas Masiokas,
Stasys Vercinskas,
Juozas Kučinskas,
Jonas Šimkevičius,
Stasys Pakalniškis,
Antanas Mačiulaitis,
Ignas Radzevičius,
Juozas Daugirdas,
Vladas Skikas,
Jurgis Kazlauskas,
Nelida Marcinkevičiūtė,
Kazys Marcinkevičius,
Antanas Jaškūnas,
Antanas Slančiauskas,
Albertas Negražius,
Mykolas Kuprevičius,
Pranas Šalvaitis,
Pranas Ilčiukas,
Jonas Vasiliauskas,
Jonas Levanavičius,
Ona Marciūnienė,
Emilia Jakštaitė-Naidenoff,
Juozas Gurkšnys,
Antanas Rušas,
Pranas Jonaitis,
Jurgis Marenholcas,
Tadas Jackevičius,
Jurgis Viliamas,
Aleksandras Ravinskas,
Antanas Zienka,
Petronela M. Ružinskienė.

Dėkojame visiems gerb. prenumeratoriams, kurie be jokių raginimų ir priminimų apsimoka prenumeratas ir nuoširdžiai paremia mūsų spausdintojo žodžio gaivinimo darbą.

A. L. Balso Administracija.

● **REIKALINGAS NEDIDELIS BŪTAS** jaunai porai be vaikų. Pageidautina arti „A. L. Balso“ Leidyklos. Tartis „A L Balse“.

● **RETA PROGA!** Deltoje Tigre, 1 s., prie Arroyón, su sava prieplauka „Las Adelas“, parduodu 2 ha su 10,000 medžių už $ 30,000 geromis sąlygomis. Lietuva Deltoje tinka draugijoms ir šeimoms. Planai ir smulkmenos pas Konstanciją K. M., Cachi 541, N. Pompeya; TE. 91-3994. (8-11)

VINCAS KUDIRKA

APUOKAS IR ASILAS

Per girią ėjo asilas apspangęs,
į didį kelią buvo išsirengęs.
Sutemo... Eina baisiu tankumynu —
na, ir paklydo, sakant tiesą gryną.

Sustojo vargšas ir gailiai vaitoja.
Laimė, kad krūmuose apuokas snopsojo
Jis, pagailėjęs to pakeleivingo,
žadėjo vadu būt žvėries nelaimingo.

O apuokas naktį, kad būtų tamsiausiai,
pažįsta, mato viską kuo geriausiai.
Atsitūpė veikiai asilui ant sprando,
ir jau abudu keliaut toliau bando.

Balas ir duobes, kelmelį kiekvieną
prasilenkdami sau drožė kaip dieną.
Rytą dar saulė šviesi netekėjo
pakeleivingi iš girios išėjo.

Tad asilas prašo apuoką malonės,
kad vadu liktų per visą kelionę.
Mat, gerą vadą norėjo sau gauti...

— — — — — — — — — — — — — —

Asilo prašymas apuokui patiko,
ir vadžiot spango kvailys pasiliko.
Dienai prašvitus, tarytum ant juoko,
aptemo akys varguolio apuoko.
Kad ir nemato ir akyse juoda,
bet kelią rodo... paklysti neduoda.

„Suk į kairę — dešinėj duobutė!
Dar į kairę!“ O ten duobė buvo,
ir abu tuojau į duobę sugriuvo.

Nuosavybių Administravimas

Juana Dailydaitė, vedėja
RODRIGUEZ PEÑA 382, 2º A-B, TE. 40-7526, 3220
Perka ir parduoda neužimtus namus. — Suteikia paskolas pagal namų, žemės ir statybų garantijas nuo 2 iki 15 metų už 9%.

CONSTRUCCIONES DE HORMIGÓN ARMADO
ANTANAS PUIŠYS, Savininkas
c. Rio de Janeiro 4431, Lanús O.; TE. 241-2537
(Trys kvadros nuo Poliklinikos Lanús)
Inžinieriai-Architektai, Statybininkai ir namų savininkai: pasibaigė problemos! Stogus, tankus, laiptus, maudymosi baseinus ir viską šioj srity — Hormigón Armado, skubiai ir be jokių rūpesčių Jums padarys ši atsakominga firma. Visais reikalais teiraukitės pas jos savininką Antaną Puišį.

CHRISTIAN
PEDICUROS
Kalba lietuviškai ir vokiškai
Moderniškas kojų gydymas.
Pasiskirkite valandą.
Giribone 1187; TE. 54-2940
(Savi namai) Buenos Aires.
(Kampas Avenida Forest 1100)

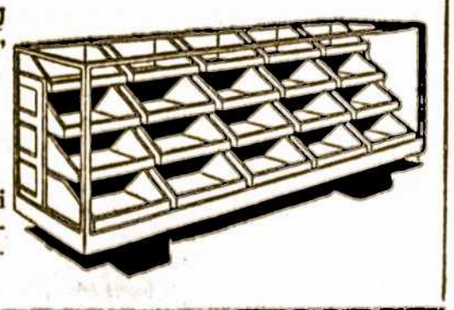
HOSTERÍA MUNRO

K. STANKEVIČIAI ir V. PALAČIONIAI, savininkai
V. Sarsfield 5700; TE. 740 - Munro - 00093
Lietuviški valgiai. Patogi vieta automobiliams. Priveža kolektyvai: Iš Tigre-Liniers 143; iš Belgrano 230; iš Chacarita 10; iš Constitución: Cooperativa Azul 3.

Stanislovas Timinskas

LAIDOTUVIŲ DIREKTORIUS — "Cochería Mitre"
B. RIVADAVIA 718, — PIŃEYRO. — TE. 22-2045
Palaidoja, atlieka formalumus, išima dokumentus. Nelaimės metu ir savo kaimynams patarkite šaukti 22-2045.

KOMERCINIŲ ĮRENGIMŲ FABRIKAS "CEFRAL"
F. Čepas & A. Čepas, savininkai
NOGOYA 4751/53.
Buenos Aires
Medžio ir stiklo įrengimai krautuvėms ir fabrikų raštinėms. Reikalaukit kainoraščių.



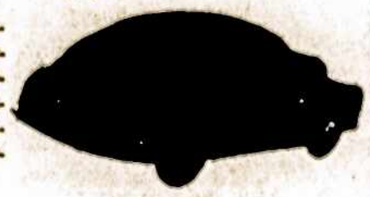
GERIAUSIŲ PASAULIO RŪŠIŲ
PIANAI
Steinway y Sons - Geisler - Zeitz
Ronisch - Sprunck - Kaim, etc.
Parduoda geriausiomis sąlygomis
IGNAS ANDRIJAUSKAS
Atlieką visokius techniškus darbus ir stygavimą.
c. Juan de Garay 151 — Villa Lynch
T. A. 755 - San Martin - 0163

Peinados „Gaston“

EMILIA PASTARNOKAITĖ de PETKOFF
savininkė ir vedėja
General Rivas 470 — ISLA MACIEL
Telefonai: 22-0201 ir 22-2901
Pasiskirkite valandas.

Automobilių Taisymo Dirbtuvė

BRUNO MARČIULEVIČIUS, VEDĖJAS IR SAVININKAS
CENTENERA 3176 — Nueva Pompeya — T. E. 91-9787
(Reparación y Ajustes. Carburación - Electricidad). Taipgi parduodamos dalys visokiems automobiliams. pasiteiraukite — būsite patenkinti ir savo draugams rekomenduosite Bruno Marčiulevičiaus tažėrį.



Moteris ir Pasaulis

LIETUVIŠKA DAINA SVETIMAME KRAŠTE

Lietuva yra dainų šalis. Ji tokia buvo nuo senų neatmenamų laikų. Lietuvis visuomet dainuodavo — liūdna ar linksma. Jis su daina sutikdavo laimę ir nelaimę, sielvartą ar džiaugsmą išdainuodavo, dainoje guosdavosi vargeliuose ir rūpestėliuose. Kažin ar kuri kita tauta galėtų taip gėrėtis dainų gausumu, bei jų meliodingumu, kaip mūsoji. Tai yra pripažinęs ne vienas svetimtautis, turėjęs laimės ilgiau ar trumpiau mūsų krašte pagyventi ir jį pažinti.

Daug dainų ėjo iš lūpų į lūpas, iš kartų į kartas, daugybę jų nusinešė į kapus mūsų mirusieji. Tik nepriklausomos Lietuvos metais daina, kaip brangus tautos turtas, buvo paieškoma, užrašoma ir tuo praturtinama mūsų tautosaka. Daugybė tokių dainų neturi autorių, bet jose visose vienodai atspindi tautos dvasia, jos giliai graudus melodingumas.

Lietuvoj dainavo senieji, dainavo ir jaunimas. Daina skambėdavo iškylose, stovyklose, pasilinksminimuose ir visur, kur tik atsirasdavo didesnis būrys suaugusių ar jaunimo. Ar ne gražiai dainuodavo kaimo bernelis versdamas vagą šiltos žemės ar jodamas naktigonėn arklius? Daina lietuviui buvo antroji malda. Kaip lietuvis nepradėjo ir nebaigė dienos be maldos, taip lygiai jis negalėjo gyventi be dainos.

Ir koks mūsų dainų turtingumas! Jomis išdainuojamas visas lietuvio gyvenimas: pradedant lopšine ir baigiant senos motinėlės rūpesčiais.

Atėjo mūsų dainuojančiai žemei sunkios dienos. Bet nė ši priespauda nepajėgė užgniaužti dainos lietuviškoj krūtinėj. Gal tik temos pasikeitė. Vėl gimsta naujos dainos išrašytos brolių partizanų krauju. Tai kovos dainos už laisvę, keliančios ir palaikančios tautos dvasią. Ir šiandien tenai mūsų broliams daina lengvina sunkią priespaudos naštą.

Mes esame čia ir mūsų gan daug. Ar mes neprarasime dainuojančios tautos dvasios? Kažin? Pavojus tam labai didelis. Ši žemė, kurioje mes gyvenam, nedainuoja, nes ji ir negali dainuoti. Dėl to, nei ji pati save, nei kiti jos nekaltins. Pati kalba savo nelankstumu priešinas dainai. Pagaliau čia, šitam nesibaigiančiam skubėjime, dainai nėra laiko. Daina nemėgsta rūpesčių, ji žmogų nuo jų atpalaiduoja ir pakelia nuo žemės augštyn. Čia gi žmogus perdaug stipriai įsikibęs į žemę ir pasinėręs rūpesčiuose, kad jis pajėgtų dainuoti. Jis tam neturi laiko, nė noro.

Kaip gi yra su mumis? Mes vyresnieji mylime dainą, keliančią gražiausius prisiminimus, bet ir mums jau nesiseka. Jei mes to nepasakome, tai patys ląbai jaučiame. Ir kartais patys nesupratame kodėl? Lietuvoj dainelė lengvai plaukdavusi, čia jau sunkiai stumiama. Nesijaučia pakilimo. Jau daug gražių susibūrimų praeina nedainos ženkle.

Taip yra su vadinamu senimu. O kaip yra su jaunimėliu, kuris pats gražus kaip daina ir toks gausus čia yra. Bijočiau tarti drąsų žodį nedažnai turėdama progos juos stebėti. Bet nujaučiu, kad nekaip. Gal daugiau dainos meilei ištikimas tas organizuotasis jaunimas — moksleivija, studentija, nes organizacijos eina su lietuviškais papročiais, kurių laikymasis įeina jų programon. Bet kiek daug jaunimo, kurie niekam nepriklauso. Jie niekeno neskatinami ir jiems lietuviška daina greit paliks nieko nesakančiu žodžių junginiu.

Tiesa, reikia pripažinti, kad dainą myli ir ją puoselėja gražiai suorganizuoti chorai, kurie nuolatos sudaro progą ir kitiems jų darbo vaisiais pasigerėti. Bet toli gražu ir šito neužtenka.
li gražu ir šito neužtenka.
Reikia, kad ta lietuviška dainos dvasia gyventų kiekviename iš mūsų atskirai ir kad ji nemirtų mūsų palikuonyse. Šitas mūsų tautos bruožas yra labai svarbus norint išlikti lietuviais.

Kaip tą dainuojančio lietuvio dvasią išlaikyti? Už tai turi jausti atsakomybę kiekvienas atskirai ir mes visi. Mylėkime lietuvišką dainą ir dainuokime. Visur, kur tik atsirandame būriu. Kodėl nepajvairinti susirinkimų, pokylių, iškylų, atostogų daina? Daina veikia jungiančiai o paprastai tokios jungties visur pasigendama.

Mokykime savo vaikus dainuoti. Ar nepastebėjome, kaip patys mažiausieji domisi daina. Didžiausias verksnys nurimsta jos besiklausydamas. Nenuostabu, daina turi stebūklingą galią. Įkvėpkime dar mažiems vaikams lietuviškos dainos meilę, jos reikšmę ir sudarykime jiems augant mažytes progas, kad jie su savo draugais galėtų dainuoti. Padėkime jiems visais galimais ir priderinamais būdais. Tuomet jie dainuos nesigėdins ir ją pamils. Augdami ir užaugę dainuos ir daina didžiuosis. Ir lietuviškai širdžiai bus gera ir miela, kad didelis mirštančios, kovojančios ir išblaškytos tautos turtas — daina bus išgelbėtas.

„Moteris". —P. Abromaitienė.

* **Moteris, kuri nesižavi, niekados nėra žavinga.** —Hello.

NAUJOS LIETUVIŠKOS PLOKŠTELĖS

Muzikos Dienoje, 22. XI. 1956, Buenos Aires mieste pagamintos dvi lietuvių liaudies dainų plokštelės: Lietuvių Dainos Meno Mėgėjų Būrelio „KANKLĖS", dainininkės O. Gudliauskaitė Ožinskienė ir M. Paršonytė Zavickienė, su pianistu-kompozitorium Ignu Andrijausku, į dvi plokšteles įamžino 7 lietuvių liaudies dainas:

Vienoj plokštelėj iš vienos pusės telpa: Kaip gi gražus, gražus rūtelių darželis, (Vienožinsko žodžiai, A. S. Pociaus muzika) ir Pavasaris — liaudies daina, harmonizuota Ig. Andrijausko. Antroj pusėj: Sapnas — liaudies daina ir Lėkčia, lėkčia į tėvynę, Elenos Pečiukaitės kompozicija.

Antroj plokštelėj iš vienos pusės telpa to paties dueto įdainuotas Motinos ilgėsys. Malonu, kad tie gražūs žodžiai priklauso Argentinos lietuvių poeto A. Liačo plunksnai, o kompoziciją parašė taipgi Argentinos lietuvių žinomas muzikas ir kompozitorius Ignas Andrijauskas. Įdainavimas šio kūrinio padarys gražią propagandą Argentinos lietuviams.

Antroje šios plokštelės pusėje telpa dvi solo M. P. Zavickienės įdainuotos dainos: Pirmoji žibutė, Žodžiai Juliaus Janonio, muzika Igno Andrijausko ir liaudies daina — Šalia aukšto vienuolyno.

Gaminama viso labo tik po 200 plokštelių, kurias jau dabar pat galima nusipirkti po $ 25 kiekviena. Abi plokštelės, t. y. visos 7 dainos už $ 50. Galvojanti apie kalėdines dovanas padarys geriausią parinkimą saviems ir svetimtaučiams. Ši kaina nepadengia nei įgriežimo išlaidų, bet lietuvių dainos meno mylėtojų pasiryžimas reikią pagerbti ir skubiai išpirkti plokšteles,

Plokšteles galima įsigyti dabar pat apsimokant pas pp. J. M. Zavickus, Boulogne; pas kompozitorių Igną Andrijauską, Villa Lynch ir „A. L. Balso" Leidykloje bei Redakcijoje. Z. J.

LIETUVAITĖS KŪRINYS LAIMĖJO PREMIJĄ

Dail. A. Tamošaitienei paskirta spec. premija už jos sieninį kilimą „Tulpės", kuris buvo išstatytas Kanados dailės audinių parodoje Montrealyje. Dabar pakviesta dalyvauti Albertos provincijos dailųjų audinių parodoje, kuri įvyks Edmonton un-te. Šį rudenį išaudė drabužius Australijos lietuviams — olimpiadai, o dabar audžia Brazilijai ir įpusėjo kilimą „Šv. Pranciškus gamtoje". Dail. A. Tamošaitis yra paruošęs kelias knygas apie meną.

VENGRIJOS MOTERŲ PASIRYŽIMAS

United Telegrafo agentūra praneša iš Budapešto, kad 4. XII. 1956, 30,000 Vengrijos moterų, nepaisydamos rusų tankų ir šautuvų ugnies, nuėjo prie Nežinomojo Kareivio kapo ir sudėjo daugybę gėlių prie jo. Tuo savo žygiu jos pagerbė žuvusius savo vyrus, brolius, tėvus ir vaikus.

Kuomet rusai bandė sutrugdyti jų eisenas, moterys spjaudė jiems į veidus, o į grasinimus šaudyti, tūlos apsinuogino savo krūtinę, nebodamas, kad kris okupantų aukomis.

Daug moterų žuvo šiame žygyje ,bet jų pasiryžimas įrašomas aukso raidėmis į vengrų tautos laisvės kovų istoriją.

Ant rytojaus moterų protesto eisenos vėl pasikartojo.

GRĮŽUS LIETUVON DINGSTA IŠKALBINGUMAS

Su tėvu išvykusi rusų okupuoton Lietuvon Buenos Aires lietuvaitė Buckiūtė vienai savo draugei rašo:

„Gyvename gerai, tik labai gaila, kad mano tėvas visiškai nustojo kalbėjęs. Važiuojant Lietuvon jis buvo labai linksmas, bet grįžęs ėmė ko tai rūpintis ir mažiau kalbėti, o dabar jau antras mėnesis visiškai nieko su nieku nekalba".

Iš kitų laiškų patirta, kad visa eilė buvusių labai iškalbingų Argentinos lietuvių, patekę „rojun" tapo labai šventais, net nekalbančiais, žinoma, sąrišyje su tuo, kad ten tenka būti nedavalgančiais. Sotaus ir laisvo Argentinos gyvenimo prisiminimai Lietuvoje jiems atima žadą.

JURATĖ CIPLIJAUSKAITĖ MOKSLINIAME DARBE

Prof. Ciplijausko duktė Jūratė Ciplijauskaitė Kanadoje gavo bakteriologijos daktaro laipsnį. Jos disertacija buvo įvertinta pažymiu „maxima cum laude". Nuo rudens pakviesta dirbti į Ottawos valstybinį gyvulių ligų tyrinėjimo institutą, kur mokslinius tyrinėjimus ves ir toliau.

—**Elena Devenienė**, VLIKo VT, pirmininkė iš Reutlingeno telegrama pasveikino generolą Eisenhowerį, perrinkus jį JAV prezidentu. Ta proga paprašė moralės paramos už savo laisvę kovojančiai Lietuvai.

—**Ona Križanauskaitė**, lakūnė majorė, iš Shenandoah, Pa., perkeliama iš Alabama į Vokietiją, Alabamoje ji laikė pasisekusią paskaitą apie Lietuvą.

—**Apsivedimo tikslu** jieškau [illegible] vyriškio drango. Esu klai[illegible] lietuvaitė, 22 m. amžiaus. [illegible] rašyti lietuviškai šiuo adresu: Miss Barbara Fuhrmann, c/o Borton Bank Hospital, Nr. Klinghley York, S., Inglaterra.

* **Jaunystė yra toks nuostabus žmogaus gyvenimo laikotarpis, jog gaila, kad jis yra išeikvojamas ant jaunų.** G. B. Show —"M."

KASDIENINIAI REIKALAI

KONSERVATORIJOS KONCERTE PASIŽYMĖJO ZIENKAITĖ

Conservatorio Central studentų koncerte, įvykusiame Buenos Aires koncertų salėje Breyer 21. XI. 1956, didžiausiu publikos palankumu tapo sutikta jauna lietuvaitė pianistė, panelė **Alicia V. Zienkaitė**, Vandos Bartkevičiūtės ir Antano Zienkų vyresnioji duktė, Komercinės Gimnazijos moksleivė.

Malonu pažymėti, kad jaunoji pianistė yra skambinusi „A. L. Balso" kultūriniame parengime Lietuvių Klūbe. O. G.

BUVO GRAŽUS POBUVIS PAS VALENTINUS

Buvusio Kauno ir Šiaulių Valstybinio teatro aktoriaus Jz. Valentino namuose 1. XII. 56 įvyko šauni vakarienė. Ponai Valentinai, turinti kartoninių dėžučių dirbtuvę, pagerbė savo dukrą Danguolę mokslo sezono baigimosi proga ir jos 20 pavasarių sukakties proga. Jauna scenos veikėja gavo gražių dovanų, jų tarpe naujas „Aitvarų" plokšteles.

Svečių tarpe matėsi: Inž. J. Ramanauskas su šeima, inž. St. Kavaliauskas su šeima, pasiruošę vykti Kanadon K. ir E. Kalvaitytė Levanavičiai, inž. St. Babronis su šeima, „Kovo" pirm. Z. Jaunius su ponia, „aitvariečiai" V. Cibavičius, Algis ir Vytautas Rastauskai, studentai T. Jackevičius, ir R. Vedegys ir kt.

Žarelis.

B. CIBAS — E. FARINA VESTUVĖS

Kazimiero ir Elenos Talalytės Cibų duktė Birutė (Berta), Meno Akademijos studentė, 24. XI. 1956 ištekėjo už savo sužadėtinio Enrique Farina. Svotais buvo Jonas Galickas ir jaunojo teta Martinėnaitė de Farina. Iškilmingoje vestuvių vakarienėje, įvykusioje jaunojo tėvų namuose, dalyvavo abiejų jaunavedžių tėvai ir giminės. Daug brangių dovanų gavo jaunavedžiai. Povestuvinę kelionę praleido Kordobos kalnuose. E. T.

—**L. Zakarauskaitė** atidarė moterų avalynės parduotuvę savo tėvo namuose, San Martin 340, Caseros.

SPIEČIŪTĖS — MONACO VESTUVĖS

Elsa Sofia Spiečius 1. XII. 56 ištekėjo už **Ricardo del Monaco**, Buenos Aires universiteto medicinos fakulteto 4 kurso studento. Puošni vestuvių vakarienė įvyko jos tėvų namuose, Guamini 5461; TE. 68-9544. Be jaunosios tėvų, pp. Liūdo ir Viktorijos Vaičaitės Spiečių ir sesutės Birutės, svečių tarpe matėsi kaimynų būrelis ir jaunųjų giminės. Daug gražių dovanų gavo jaunavedžiai. Povestuvinę kelionę jaunavedžiai praleido Mar del Plata pajūry. Apsigyvena Villa Lugane. O. G. O.

BIRUTĖ BILEVIČIŪTĖ JAU AMERIKOJE

Iš Sovietų mokslininkų ekskursijos Švedijoje pabėgusi Birutė Bilevičiūtė, Vilniaus Mokytojų Instituto ekonominės geografijos profesorė, 35 m. amžiaus, baigė susitvarkyti dokumentus Švedijoje ir atvyko apsigyvenimui į JAV.

Eleonora Bielecka, lietuviams drauginga rašytoja, ispaniškų romanų autorė, kurios veikalo „Po 15 metų" (Después de quince años) pasisekimo proga ji tapo spaudos žmonių pagerbta 6. XII. 56, jos rezidencijoje, Francisco Bilbao 1694, Buenos Aires. Dabar rašytoja Bielecka ruošia veikalą apie lietuvės būdą.

* **Neišleisk pinigų, kurių dar nesi uždirbęs. Nieko nepirk vien dėl to, kad daiktas pigus.** Tomas Jefferson

Antanas ir Bronė Švarliai, (sėdi prie torto), jų vedybinio gyvenimo 25 metų sukakties proga, 6. X. 56 svečių tarpe savo namuose, Av. Diana 202, Saladillo-Rosario. Publikos tarpe matosi jų duktė, sūnus ir malonių svečių būrelis. (Plačiau — korespondencijoje).

ALUS

JAU 8,000 METŲ KAIP GERIAME ALŲ

Alus buvo žinomas jau žiloje senovėje. Vienas seniausiųjų pasaulio raštų — molinė Babilonijos lentelė, užrašyta maždaug 6,000 metų prieš Kristaus gimimą, aprašo kaip buvo gaminamas alus, kurį jie ne tik patys gėrė, bet ir aukavo dievams.

Babilonijos alus, kurio buvo net keturiolika rūšių, anais laikais gaminta iš miežių salyklos. Daleidžiama, jog buvo dadedami ir apiniai arba koks kitas kartumą alui suteikiąs augalas. Nes apie apinių alaus gamyboje vartojimą tikrų žinių esama tik nuo 600 metų prieš Kristų.

Alus Buvo Geriamas ir Egiptiečių

Faraonų gadynėje Egipte alus, kaip žinome iš dokumentų, buvo būtinas valgio priedas. Faraonas Ramzesas III-asis, — 1200 metais prieš Kristų gyrėsi, jog galingiesiems dievams yra paaukavęs net 466,000 alaus gorčių.

Prie piramidžių (egiptiečių karalių antkapių) statymo dirbusiems kasdien maistui gaudavo keturius bakanus duonos ir du gorčius alaus. Toks pats maistas buvo skiriamas ir faraonų laukų darbininkams.

Egipte alus buvo gaminamas iš duonos ir sudaigytų miežių. Jo skoniui pasaldinti buvo naudojami finikai ar augmenų šaknys. Gaminant alų darbininkams, nedėtą jokių pastangų jį filtruoti ar skaidrinti. Tuo tarpu valdovų stalui, jo dvariškiams ir turtingiesiems gerti, alus buvo net keletą kartų filtruojamas bei skaidrinamas.

Senovės istorikai Herodotas, Tacitas ir Plinijus aprašo taip pat įvairius alaus gaminimo būdus, kuris buvo plačiai vartojamas antikiniame pasaulyje. Vėliau alus buvo užtinkamas Galijoje ir kituose romėnų užkariautuose kraštuose.

Kiniečiai ir Amerikos Indėnai Irgi Pažino Alų

Yra tikrų šaltinių, nusakančių, kaip kiniečiai jau 2,000 metų prieš Kristų gamindavo alų. Amerikos indėnų — inkų giminė jau nuo senų laikų Amerikoje buvo žinoma „čika" ir „sora" gėrimais, kurie buvo tam tikros alaus rūšys, pagamintos iš sudaigintų kukurūzų.

Europoje Alus Buvo Geriamas Nuo Neatmenamų Laikų

Romėnų istorikas Tacitas aprašo, kad senos vokiškosios gentys pagamindavo rūgštų alų iš miežių ir salyklos. O surasto Čekijoje molinio indo analizė parodo, jog jau geležies amžiuje čekai pa rūpindavo sau alaus iš kviečių ir medaus.

Senos lietuvių dainos dažnai mini geltoną, putojantį a l u t į. Drauge su midum, tai buvo jau nuo seno ir lietuviams žinomas gėrimas.

Mūsų laikais plačiai mėgiamas alus, pasirodo, turi tūkstančių metų istoriją ir įvairiausius pracityje gamybos būdus.

IŠ VISŲ EUROPOS KALBŲ LIETUVIŲ ARTIMIAUSIA SANSKRITUI

Dar 18 amž. buvo pastebėta, kad senovės indų literatūrinė kalba — sanskritas turi nemažą panašumą su daugeliu Europos kalbų, o ypač su klasikinėmis senovės graikų ir lotynų kalbomis. Tai ir davė pagrindą vėliau kilti vadinamajam lyginamajam kalbos mokslui, kuris nustatė, jog tuos panašumus turinčios kalbos yra giminingos — kilusios iš vieno šaltinio.

Džavacharlalas Neru savo knygoje „Indijos atradimas" pažymi, kad iš visų šiandieninių Europos kalbų sanskritui artimiausia yra lietuvių kalba. Sutikdami su šiuo teigimu, čia teikiame pavyzdžių, patvirtinančių, kad iš tikrųjų lietuvių kalba daugeliu atvejų yra išlaikiusi sanskritui artimesnes žodžių formas, o taip pat turi daugiau pačių žodinių bendrybių, negu kuri kita Europos kalba — vokiečių, rusų, anglų, armėnų ir kt.

Ne atsitiktinumu, o reiškiniu, rodančiu lietuvių ir senovės indų kalbų giminingumą, laikytini tokie abiem kalbom bendri žodžiai, kaip lietuvių kalbos sūnus ir sanskrito sūnúh, vyras ir vírah, dievas ir devah, duktė ir duhitar. Ypač daug yra bendrų žodžių, reiškiančių naminių gyvulių bei šiaip įvairių gyvių vardus: a v i s — ávih, ašva (kumelė) — acvach, šuo — cúnah, ūdra — udráh, vilkas — vrkah, kirmis — krmnih ir taip toliau. Abiem kalboms bendri yra įvairių aplinkos daiktų bei reiškinių — augalų, valgomų daiktų, namų apyvokos reikmenų — vardai: javas — yávah, medus — mádhu, durys — dúrah, akmuo acmá, dūmas — dhūmah, Nekyla abejonės, kad bendri yra ir tokie žodžiai, kaip lietuvių kalbos ratas — sanskrito rathah (=vežimas), sapnas--svápnah (=miegas), nors savo reikšme lietuvių ir senovės indų kalboje jie kiek skiriasi.

Senovės indų ir lietuvių kalbas daro artimas ne tik tie žodžiai, kurie reiškia konkrečius daiktus — daiktavardžiai, bet taip pat ir žodžiai, reiškią įvairias daiktų kokybes, veiksmus, o ypač žodžiai, reiškią skaičiaus sąvokas. Antai, lietuvių kalbos būdvardį sanskrite atitinka tokią pat reikšmę turįs budvardis sánah, kirsna (=juoda) — krsnáh, gyva — jiváh, naują — návyah; veiksmažodį budėti — budhyate (=jis yra pabudęs), vartyti — vartáyati (=jis vartė, pūti — pūtih, siūtas — syūtáh, vemti — vámiti (=jis vartė), pūti — pūtih, šeštas — sasthah; įvardį pats — pátih — (=šeimininkas) katras — kataráh, kas — káh.

Daugiausia kalbinių bendrybių turime žodyno srityje, tačiau jų yra ir morfologijoje. Pavyzdžiui, ir lietuvių, ir senovės indų kalba turi tą pačią daugiskaitos įnaginiko galūnę — ais: lietuvių kalbos vilkais —sanskrito —vrkaih. Sutampa ir kitos morfologinės formos, sakysim, būtojo laiko neveikiamosios rūšies dalyvio galūnė: lietuvių kalbos — tas, sanskr. tah (siūtas — syūtah).

Šiandieninės Indijos kalbos (jų yra penkiolika, iš kurių plačiausiai vartojama hindi kalba) yra išriedėjusios iš senovės indų literatūrinės kalbos — sanskrito ir turi paėmusios žymią dalį jo žodyno.

JAUNAJAI
(Irenei)

Kaip pievų žibuoklė
Žydėjai — plasnojai,
Gražiausiomis mintimis
Pasauly skrajojai...

Dainom tinklą pynei,
Pamilai bernelį,
Tą širdies dievaitį,
Kaip žiedą daržely.

Eini prie altoriaus,
Visa gamta žydi;
Takas rožėm klotas —
Tave gėlės lydi.

Užmovė žiedelį,
Prisiekei mylėt,
Gyvenimu džiaugtis
Ir varge padėt.

• • •

Jaunystės svajonės,
Tai šliūbo diena;
Tas prisiminimas
Tau bus kaip sapne.

Šešupė.

Boulogne Sur Mer.

VAISTINĖ „NENIŠKIS"
Provizorė A. NENIŠKYTĖ — GUTIERREZ,
savininkė ir vedėja
San Martin 740, ADROGUĖ, GR.
(Važiuojant kolektyvu „San Vicente", išlipant prie garažo, matosi vaistinė „NENIŠKIS".).
Patenkina klijentus su receptais ir be jų.

Korespondentai rašo

KARIUOMENĖS DIENOS MINĖJIMAS

Lietuvos kariuomenės įsikūrimo dienos išvakarėse, 24. XI. 56, Avellanedos Lietuvių Salėje įvyko atsargos karių organizacijos surengtas minėjimas. Nuo oficialios laisvės kovų datos praėjo 38 metai, bet anų didvyriškų kovų vaizdai daugelio minėjimo dalyvių atminty buvo aiškiai prisimenami. A. G. publikoje man sakė, kad anuomet su didesniu entuziazmu lietuviai kovojo, negu 1940 metais...

Minėjimo programai pavyzdingai vadovavo studentas Tadas Jackevičius. Jis ir rezoliuciją perskaitė, kurią publika priėmė griausmingais aplodismentais, reikalaujant laisvės Lietuvai. Minėjimo organizavime daugiausia pasidarbavo karių pirmininkas kapitonas V. Diminskis. (Gal dėl paprasto rengėjų neapdairumo nebuvo pasiūlyta publikai atsistojimu pagerbti žuvusius kovose dėl Lietuvos laisvės ir nepriklausomybės).

Argumentuotą paskaitą ispanų kalba patiekė gen. T. Daukantas, šiame minėjime išrinktas buvusių karių organizacijos Garbės Pirmininku. Ispaniškai ir lietuviškai kalbėjo ilgametis karių organizacijos pirmininkas Izidorius Dailydė. Lietuvius sveikino, pasisakydami, kad dabar nors buvusių karių organizacijas atstovauja, bet, einant vengrų pavyzdžiu, visi pavergtų tautų atstovai privalą būti aktyviais kariais.

Estų vardu sveikino lt. Pernbaum, latvių — kapitonas Gaišais, lenkų — S. Smetana, ukrainiečių — T. Zolia. Gražią kalbą pasakė lietuvių buvusių karių organizacijos Garbės Narių šiame susirinkime išrinktas buvusis Argentinos atstovas Lietuvai p. Arnaldo Barsanti, užbaigdamas lietuviškai: Valio Lietuva!

Agr. A. Šantaras pasakė baigiamąją minėjimo kalbą, paskui sekė meninė dalis:

„Aitvaras" netas išpildė Pajūriais ir Į kovą, moksleivė Zuzana Vanagaitė puikiai padeklamavo minėjimui pritaikytų Maironio kūrinių, jauna dainininkė Luisa Palilionytė, studentei E. Čikštaitei lydint pianu, padainavo Ei greičiau, greičiau (Šimkaus) ir Ten kur Nemunas banguoja (Kačanausko). Tai daug žadantis malonaus tembro sopranas. Moksleivė Danguolė Valentinaitė, pasipuošusi tautiniais rūbais, kaip ir kitos programos pildytojos, jautriai padeklamavo minėjimui pritaikytos poezijos.

Programos pradžioje Argentinos ir Lietuvos himnus sugiedojo šv. Cecilijos choras, V. Rymavičiaus vedamas. Giedojo salėje, kadangi rengėjai scenon buvo su kvietę skaitlingą Garbės Prezidiumą, kuriame buvo gerb. Arnaldo Barsanti su ponia, gen. T. Daukantas, redaktoriai Norkus ir Kleiva, buvę kariai savanoriai S. Kaibutas, J. Mažeika, J. Kanapinskas, V. Stundžia, Skautų vadas inž. Babronis, Bendruomenės pirm. Ignas Padvalskis, pabaltiečių ir kitų atėjusių lietuvius karius pasveikinti svetimtaučių atstovai.

Galėjo apsieiti ir be tokio didelio Garbės Prezidiumo, tuo labiau, kad salėje vietos buvo pakankamai, o visų užsitarnavusių savanorių ir karių vistiek nesukviesi. Matomai, rengėjai tai padarė paprastu sumetimu, kad būtų „tuti contenti". **Šeiva.**

VIEŠA PADĖKA

Visiems mane lankiusiems ligoninėje, ypatingai kun. J. Marginį, visiems davusiems man savo kraujo ir tiems geraširdžiams tautiečiams kurie mane slaugė po operacijos, reiškiu didžiausią padėką.

M. Mikučiauskas.

IŠ URUGVAJAUS LIETUVIŲ GYVENIMO

Girksi žąsys ląstynėse...

Okupantų spauda Lietuvoje, Vilniaus radio ir okupantų valdininkas A. Vaivuskas iš Urugvajaus nuvykęs Vilniun rašo apie „didžiojo spalio" delegaciją, kurią, kaip žąsis ląstynėse rusai iš Urugvajaus buvo nusigabenę Maskvon, paskui nuvežė Vilniun ir dar kai ką parodė, kad grįžę, kaip toji katarinka, kartotų kas įsakyta.

Niekas nevažiuoja daugiau apsigyvenimui, tai reikia vežioti delegatus, kaip žąsis ląstynėse: Tegul girgsi sugrįžusios: Čeplikas, Ravuckas, Diktaraitė, Ravuckaitė, Trinskis, Kurkliet's ir kiti vergų iždo sąskaiton pasivažinėję.

Kompromituoja draugiją

Klerikalinėm elementui įsiveržus liberalų sukurton Kultūros draugijon, ten jokios kultūros neliko. Liko tik patalpos ir bufetas su grapa, kane ir prasčiausiu koniaku.

Atžagareivių užvaldytos draugijos išvažiavime į Floresta 18.XI. 1956 buvo šiek tiek gyvumo, bet tas „gyvumas" pasireiškė dabartinių draugijos vadovų žmonų susirapčiavimu. Gana kompromituoti draugiją!

Kerevičius palaidojo tramvajus

Urugvajaus sostinėje, Montevideo, „konkės" pasirodė 1906 metais, greit tapdamos elektriškais tramvajais.

Dabar juos pakeitė autobusai ir trolebusai.

Lapkričio 17, 1956, tapo išimti iš apyvartos paskutiniai tramvajai Montevideo mieste. Tos dienos 22 valandą paskutinį tramvajų atvairavo į stotį mūsų tautietis Jonas Kerevičius, ilgametis motormanas. Istorinę garbę pelnęs Dainavos šalies sūnus Kerevičius yra gimęs Plaspininkų kaime, Butrimonių valsčiuje, Alytaus apskrity. **Ig. Daunoras.**

STUDENTŲ DEMONSTRACIJOS URUGVAJUJE

„Didžiojo Spalio" išvakarėse, 6. XI. 56, Montevideo universiteto ir gimnazijų moksleiviai bei darbininkų minios atakavo Sovietų ambasadą ir jų įstaigas, bet policijos kordonai apsaugojo nuo demonstrantų keršto.

Keršindami už Vengrijos gyventojų skerdimą ir kitas kremlininkų niekšybes, vidurnaktį studentai prasilaužė Sovietų konsulatan ir sunaikino jo pirmąjį aukštą, pirmiau, negu atvyko sustiprinta policija ir gaisrininkai. **P. T.**

URUGVAJAUS LIETUVIAI „VANDRAVOJA"

Vilniuje 12. XI. 56 „Pergalės" kepyklos" inžinierė Bronė Kačiušytė rodė įmonės darbą iš Urugvajaus atskraidytiems „delegatams": Juozui Šiugždai, Morkevičiui, R. Diktoraitei, kuri nusiskundė, kad Urugvajuje nėra nei vienos lietuviškos mokyklos.

Kaune 13. XI. 56 Sovietų atskraidyti Montevideo lietuviai tapo nugabenti „Drobės" fabrikan. Rusai nepasakė, kad tą fabriką sukūrė Brooklyno lietuviai siuvėjai, nuo kurių rusai atėmė fabriką ir jų didžiumą nužudė. Esą St. Račikas (Rasikas ar Razikas?) Lietuvoje sutikęs savo seserį Oną. S. Dailidienė susitiko su savo vyro broliu.

Savo parinktuosius rusai gabena atgal Urugvajun. Sugrįžę gal kuris ir tiesos žodį tars, jeigu bus matęs darbo žmones be pristovų? **R. Beržas.**

MOZAIKŲ FABRIKAS "LA NUEVA"
J. Viršila ir J. Zavickas, sav.
Fabr.: Raštinė ir Parduotuvė
Bacacay 741 Uriarte 3046
BOULOGNE — SUR MER

VENGRŲ DEMONSTRACIJOS CHICAGOJE

JAV. Karo Veteranai Vengrai 19. XI. 56 suruošė protesto demonstraciją Chicagoje, prieš Sovietų vykinamas žudynes Vengrijoje. Centrine State ir kitomis gatvėmis važiavo apie 60 automobilių su iškeltais plakatais: „Ike padėk Vengrijai"! „Laisvės vengrų tautai"! „Kas bus sekanti auka"?

Tuose automobiliuose važiavo apie 300 žmonių. Daugelio demonstrantų ir stebėtojų akyse blizgėjo ašaros.

Chicagoj ir apylinkėse gyvena apie 40,000 vengrų.

Labdaros komisijonierius Alvin E. Rose pranešė, kad jo įstaiga pradėjo registruoti būtus Vengrijos pabėgėlių apgyvendinimui. JAV. žada įsileisti 5,000 Vengrijos pabėgėlių.

Chicagos mero Daley leidimu 28. XI. 56 šio miesto gatvėse įvyko labai pasekminga rinkliava Vengrijos laisvės kovotojams remti. **J. Zubrickas.**

LIETUVIAI AUSTRALIJOS OLIMPIADOJE

Lapkričio pabaigoj telegrafo pranešimuose iš Australijos minimos lietuvių pavardės, ypatingai basket-bolininkai, lošianti už Sovietus. (Beveik visi tie patys, kurie lankėsi Argentinoje).

Kaipo lietuviai su savo trispalve Melbourne pasirodė Australijoje gyventi šie lietuviai jaunuoliai ir Jaunuolės:

Adomavičiūs Viktoras, Bitė Davis, Bratanavičiūtė Irena, Brėdikytė Kristina, Budrevičiūtė Vida, Bulakaitė Gražina, Bulakas Algis, Česakaitė Birutė, Davalga Mečys, Jakutytė Rasa, Jankus Tadas, Karpavičius Algirdas, Kazlauskas Algimantas, Kemešytė Jūratė, Kisielius Algis, Krausaitė Rūta, Krausas Arvydas, Laisvėnaitė Rūta, Lazutkaitė Audronė, Lipšys Julius, Mikalajūnas Jurgis, Paragytė Audronė, Raibužytė Irena, Ramanauskas Narcizas, Reimeris Vytautas, Savickas Viktoras, Šalkūnas Vytautas, Šėkas Algis, Šimkus Algis, Šutas Eimutis, Tuskenytė Vita, Valiukevičiūtė Vida, Verbylaitė Irena, Zableckytė Irena, Zdanavičiūtė Elena.

Olimpiados metu jie šoko užsienių sportininkams Melbourno salėje. **M. P.**

MINDAUGIEČIAI DĖKOJA

„Mindaugo" Draugijos Valdyba dėkoja Argentinos Lietuvių Centro artistų būreliui už suvaidinimą Petro Vaičiūno komedijos „Tuščios Pastangos" mūsų Draugijos parengime „Nemuno" salėje. Ypatingai dėkojame režisorei ir vaidintojai poniai E. Ryselienei ir A.L.C. Valdybai už ekskursijos suorganizavimą, o svečiams už malonų atsilankymą.

„Nemuno" Valdybai dėkojame už dalyvavima parengime ir už saliono sutvarkymo talką bei nariams už visokeriopas lengvatas.

Malonioms šeimininkėms dėkojame už stalų paruošimą, sandvičiu ir tortu dirbimą svečių vaišėms. Ypatinga padėka už šį pasidarbavimą priklauso ponioms D. Marcinkevičienei, J. Stočkūnienei ir V. Rožanskienei.

„Mindaugo" Draugijos Valdyba.
A. Žemaitis, pirm.
P. Glemža, sekret.

Berisso, 1. XII. 56.

BUVO DIDELĖS VAIŠĖS PAS LEVANAVIČIUS

Apie šimtas svečių dalyvavo Antano Levanavičiaus namuose, Canadá 2025, Villa Industrial, pp. Levanavičių sūnaus Osvaldo krikštynų proga.

Krikšto tėvais buvo med. stud. Jonas Simanauskas ir jo sužadėtinė panelė Irenė Veličkaitė. Puota buvo tikrai atmintina, kadangi joje griežė Eduardas Radionovas ir Vytautas Balčiūnas su orkestru „Baltica".

Artimesnieji pp. Levanavičių svečiai grįžo baliavoti ir sekmadienį, o kai kas ir pirmadienį atėjo pakartoti Ilgiausių Metų! **b-mol.**

BARAS & RESTORANAS
"Ideal"
Pr. Mickevičius & Cía.
Av. Saenz 595 — Bs. Aires.

S. L. Arg. Veikimas

SLA. PIKNIKAI

SLA piknikas Quilmes aludarių parke 25. XI. 56 praėjo didžiausiu pasisekimu. Apie 400 lietuvių šeimynų puikiai praleido dieną ir draugijai liko gražaus pelno. Bufete dirbo 1 ir 7 skyrių nariai. Vyriausiu tvarkos vedėju buvo Ignas Stukas.

Kitas SLA. piknikas ten pat įvyks sausio mėnesį, 1957.

Susivienijimiečiai nori bent porą piknikų padaryti bendrai su Lietuvių Centru ir Berisso lietuvių draugijomis.

Pačiame Susivienijimo parke kas sekmadienis yra lietuvių susibūrimai. **M. R.**

—**SLA. Sporto Klūbo** futbolistai pakviesti sulošti su Llavallol lenkų klūbu. SLA. sportininkų eilės sparčiai didėja, sportinės pajėgos stiprėja, planuojama savoji aikštė. **I. I.**

PADĖKA

Susivienijimas Lietuvių Argentinoje širdingai dėkoja visiems aukotojams, kurie aukavo skolų sumažinimui sekančiai:

Po $200: Lionginas Pivoriūnas, Antanas Šiaudvytis ir Guillermo Pacas.

Po $100 aukavo: Kazys Urbonavičius, Napoleonas Pimpė, Kazys Leišys, Stasys Zaukus, Vl. Šimoliūnas, Raúl Bottesi, Juozas Rastenis, Nelida Restenytė, Leonas Kucinas, Vladas Stunskas, Albertas Plesternikas, Guillermo Baršauskas, Antanas Mažeika, Pranas Baltakis, Leonas Ribikauskas, Jonė Šimoliūnienė, Jonas Rudėnas, Jonas Bukauskas, Marija Norkienė, Antanas Janušis, Domas Janušis, Dr. Alfonsas Kairelis ir Inž. Jonas Čekanauskas.

Po $50 aukavo: Severinas Vasylius, Kostas Švedas, Jonas Mažeika, Valentinas Gnievik, Magdalena Galvelienė, Juozas Rastenis, Stasys Majauskas ir Petras Daugėla.

Visiems aukotojams nuoširdžiai dėkoja — **SLA. Centro Valdyba:**
G. Baršauskas, Sekretorius. **Julius Ascila,** Pirmininkas.

ASADO IR FUTBOLAS 16. XII. 1956

Susivienijimo Lietuvių Argentinoje Sporto Klūbas 1956 m. gruodžio mėn. 16 d. lošia futbalo revanšą prieš čekoslovakų klūbą „SLAVIA". Rungtynės įvyks dvi kvadros nuo Susivienijimo patalpų, 9 val. 30 min. ryto. Po rungtynių bendri asado pietūs Susivienijimo patalpose. Maloniai kviečiame dalyvauti visus, o ypač sporto mėgėjus. Įžangas prašome įsigyti iš anksto pas Centro ir Skyrių valdybų narius.

Parengimų Komisija.

SUSIVIENIJIMO L. A. ATŽALYNAS

Susivienijimo Lietuvių Argentinoje jaunimas 10. XI. 56 įrodė, kad SLA. atžalynas moka susikalbėti lietuviškai ir pavyzdingai žengia veteranų pramintais keliais.

Prie pasekmingų vaišių parengimo pasidarbavo Argentinoje gimusios lietuvaitės jaunuolės:

Luisa Žiužnytė, Alda Kučinskatė, Lilija Marcinkevičiūtė, Elena Urbanavičiūtė ir jaunuoliai: Adolfas Mažeika, Ignas Stukas, Antanas Mažeika, Edvardas Totilas, Viktoras Vaiciekauskas, Osvaldas Žabarauskas, Albertas Stalioraitis ir kt.

Apie pora šimtų susivienijimietiško čia gimusio lietuvių jaunimo pavyzdingai ir kulturingai praleido laiką, linksmindamiesi iki 3 valandai ryto.

Nauji bet garbingi SLA. veikėjai, Dr. A. Kairelis ir buv. Ansamblio meno vadovas Al. Petravičius teisingai yra patarę kreipti kaip galima daugiau dėmesio į Susivienijimo atžalyną, nes jis perims visos organizacijos vairą, Dr. Vinco Kudirkos vardo rūmus ir visą kolonijos ateitį.

Kaip teko patirti, jaunieji susivienijimiečiai pavyzdingai bendradarbiaudami savo tarpe, vienšiuo parengimu Susivienijimui davė virš $700.00 gryno pelno, kuris paskirtas sporto įrankių įsigijimui.

Lai gyvuoja Susivienijimas ir jo jaunoji karta! **Žvalgas.**

—**Feliksas Albavičius** darbo metu buvo susižeidęs ranką. 4 mėnesius išbuvo namie. Dabar gydytojas jau leido grįžti darban.

ANT. LEVANAVIČIUS
Canadá 2025 — V. Industrial
Lanús Oeste
Mezginyčia savuose namuose. Vilnonių ir šilkinių mekstinukų pasirinkimas. Pildomi užsakymai.

Nauji Kapai

PAVEIKSLAI IR NEKROLOGAI

Pereitame „A. L. Balso" numeryje tilpo mirusių tautiečių nekrologai:

Kazimiero Sasperiūno, Barboros Vasiliauskaitės-Milijonienės ir **Juozo Poteliūno,** kurių paveikslai telpa šiame „A. L. B." numeryje. **„ALB". Redakcija.**

A†A. JUOZAS POTELIŪNAS,
palaidotas Chacarita kapuose 5. XI. 1956.

A†A. B. V. MILIJONIENĖ,
palaidota Sarandi kapuose 31. X. 1956.

A†A KAZ. KASPERIŪNAS,
palaidotas Chacarita kapuose 3. XI. 1956.

APOLINARAS EIDEMTAS MIRĖ

Užventiškis, Šiaulių apskrities, Apolinaras Eidemtas 28 metus dirbo kaipo traktorininkas G. E. A. Schiele dvare, prie Arias, Bs. Aires provincijoje. Visą laiką prenumeravo „A. L. Balsą".

Šiemet susirgo vėžio liga ir atvežtas Buenos Aires Anglų ligoninėn po operacijos mirė lapkričio 17, 1956. Palaidotas Chacarita kapuose. Buvo 62 m. amžiaus.

Lietuvoje liko sūnus Albinas ir žmona Uršulė. **S. K.**

MIRĖ ANDRIUS JURONIS

Buvęs ilgametis Lietuvių Centro narys ir veikėjas, Andrius Juronis, po operacijos grįžęs į savo namus, c. Guamini 4731, Villa Lugano, mirė gruodžio 2, 1956. Keletą metų jis sirgo plaučių liga. Buvo gimęs Marijampolės apskrity.

Argentinoje liko liūdinti žmona, Elsa Černiauskaitė ir duktė Nelida.

Velionis palaidotas kapuose Flores 3. XII. 56, dalyvaujant giminėms ir kaimynams, papuošusiems velionies kapą gyvų gėlių vainikais. **J. J.**

† **KONRADAS ALEKSA,** veterinarijos gydytojas, profesorius 60 mokslinių darbų autorius, 35 metus dirbęs Žemės Ūkio akademijoje Dotnuvoje, mirė okupuotoje Lietuvoje 6. XI. 56. Jis buvo tikras brolis ilgamečio Lietuvos ž. ū. ministerio agr. Jono Aleksos ir bolševikų nugalabinto lietuvių komunistų vado Zigo Angariečio-Aleksos.

† **JUOZAS MAŠIULIS,** buvęs Lietuvos konsulas Karaliaučiuje, prekybos atstovas Berlyne, turėjęs žemės ūkio mašinų dirbtuvę (kartu su J. Baltrušaičiu) ir vadovavęs moderniškai kepyklai „Banga" Šiauliuose, o taipgi buvęs danų garbės konsulu Šiauliuose, su šeima ištremtas Sibiran mirė. Sibire mirė ir jo žmona. Jų vaikai grįžę Lietuvon.

† **JONAS MAČIULAITIS,** sasnaviškis, 54 m. amžiaus, mirė Brazilijos miestelio Campinas ligoninėje 27. X. 56, palikdamas liūdinčią žmoną Anelę, brolius Juozą ir Kazį ir seserį Skistimienę su šeima. **M. L.**

† **JOKŪBAS RAUKTYS,** visuomenininkas, Lietuvos konsulo Dr. P. Daužvardžio žmonos, Juzės Rauktytės-Daužvardienės tėvas, sulaukęs 79 m. amžiaus, mirė Worcester, Mass.

† **JUOZAS NĖMANIS,** viengungis, parėjęs iš restorano atsisėdo ant lovos ir mirė. Rosario miesto policija paėmė lavoną skrodimui ir palaidojimui. **A. S.**

† **JUOZAS ŠUPIENIS,** sasnavietis, nuo širdies sužūgio mirė Rosario mieste. **A. S.**

† **KAZYS URBONAS,** uteniškis, 49 m. amžiaus, 19. VIII. 56 mirė Llanura ligoninėje, V. Guay, E. Rios.

† **ANTANAS STASKEVIČIUS,** Buvęs Šiaulių, paskui Panevėžio apskr. virš. ir Piliečių Apsaugos dep. direktorius, mirė Sibire.

EVANGELIJOS TIESOS

KALĖDOS

I

Ramybė žemėje. Dievo tautai, ir bendrai, visai žmonijai pradeda aušti garbingas naujo laikotarpio rytas. Dangiškieji pulkai kelbia nuodėmėse paskendusiąjį pasauliui naują žinią. Ilgai laukt tasis Išganytojas atėjo, ir kartu su Jo atėjimu pasaulis turės pajusti išganantį pasikeitimą. Tie paprasti piemenys buvo pirmieji, kurie gavo tą privilegiją būti apšarvuotais ta „Geraja Naujiena", kuri per šimtmečius buvo apsakoma, ir, nežiūrint didžiausių prieštaravimų jai net iki šios dienos, niekas negali užginčyti jos geradėjiškos įtakos tiems, kurie ją yra priėmę.

Kalėdų Istorija atsinaujina kiekvienais metais, ir niekad neįsileisime ją kartoti, nes toje Istorijoje apturime užgimimą „Naujo Gyvenimo" Viešpatyje, ir kartodami ją, girdime dar ir šiandien anų angelų patvirtinimą tos „Linksmosios Naujienos", kuri veda mus prie Kristaus, kuriame tiktai yra galimybė visada turėti gyvenimą pilną ir užtikrintą.

Ramybės Dovana. Jėzus Kristus yra ramybės Dovana, kurią Dievas suteikė žmonėms per savo malonę. Žmonijos sutaikymas su Aukščiausiuoju Kūrėju ją atskyrė, buvo būtinas, nes Jo teisingumas negalėjo daleisti kad toji žmonija, kurią Jis taip labai mylėjo, amžinai prapultų nuo dangaus, kur ios Jis neapkentė. Kadangi Dievo ramybes pažadas glaudžiai išsisu su Jo meilės Dovana, todėl Jis ir paskyrė žmonėms Išganytoją, per kurio tarpininkavimą toji taikos ramybė tarp Dievo ir žmogaus galėtų būti ivykdyta. Dėlei viso to, turėjo dar būti padaryta didi auka per tą Išganytoją, kad per ją ir per mūsų tos aukos priėmimą, galėtumėm tapti apteisintais nuo mūsų nusidėjimu ir tokiu būdu apturėti tą ramybės dovaną, mums teisiama Viešpaties, Jėzuje Kristuje. **(Seka tęsinys).**

Evangėlijos skelbimas vyksta kas sekmadienį 16 val. Pasaje Chimborazo 2070: 2-me aukšte (altura Cabildo 733) Avellaneda.

VISI LABAI MALONIAI KVIEČIAMI ATSILANKYTI!

VASAROKIT PIGIAI IR PATOGIAI
GRAŽIAUSIAME ATLANTO PLIAŽE
Mebliuotus chaletus ir departamentus išnuomuoja
JUOZAS ANDZIULIS
Calle 30 entre 4 y 5 — Gral. Hornos 1636
SANTA TERESITA — BUENOS AIRES
Atlantida Argentina — TR. 21-2403

JUAN V. LIMBA
2 a. Santa Rosa 3565
TE. 740-Ombú-3663
Mechaniška dirbtuvė. Mašinų konstrukcija ir pataisymai.

VIETOS KRONIKA

ARTIMIAUSI LIETUVIŲ PARENGIMAI

Lietuvių Klūbas, Boedo 737 (T. E. 97—4444)

PIRMADIENĮ GRUODŽIO 31, 1956, nuo 21 val. bendras pabaltiečių vakaras NAUJŲ, 1957 METŲ SUTIKIMAS. Rengia bendrai Lietuvių Klūbas, „A. L. Balsas", Draugija „Estonia" ir Latvių Sąjunga Argentinoje. Tai bus nepaprastai gražus ir linksmas vakaras. Lietuvių jaunimą ir šeimynas kviečiame skaitlingai dalyvauti, kad sutikti Naujuosius Metus sykiu su visais pabaltiečiais.

Trečiadienių vakarais pabaltiečių susiėjimai ir knygų pasikeitimai.

ASADO PIETŪS LIETUVIŲ CENTRE

TABARĖ 6950, Bs. AIRES

Sekmadienį, 16. XII. 56

lygiai 12 valandą.

Jaunimas ir šeimynos įsigykite bilietus iš anksto. Po pietų įvairumai ir piknikas su šokiais iki vėlumos. Pietums bilietus galima užsisakyti telefonais: ALC. pirm. A. Mičiūdo: 68-9546; vicepirm. K. Burbos: 758-1459 ir A. L. Balso: 97-4444.

Kviečia Valdyba.

ASADO SUSIVIENIJIME

gruodžio 16, 1956, 12 val.,

Av. SAN MARTIN 3175, Lanús

Užkviesti berisiečiai ir kitų draugijų delegatai.

9.30 v. ryto SLA. Sporto Klūbas lošia revanšą su „Slavia" greta SLA. parko.

Paskui visi į asado pietus, žinoma, įsigijus bilietus iš anksto.

Visus maloniai kviečia —

SLA. C. Valdyba.

● **DARBO VALANDOS** „A. L. Balso" Leidykloje: **J. L. Suarez 5684,** V. Riachuelo, Bs. Aires nuo **9 iki 18 val. nuo pirmadienio iki penktadienio imtinai. Redakcijoje — Boedo 737,** Bs. Aires, nuo 16 iki 20 val. kasdien. Trečiadienių vakarais dirbama ilgiau.

—**Anicetas Simutis,** Lietuvos konsulas ir Pasaulio Lietuvių Žinyno redaktorius iš New Yorko atvyksta į Buenos Aires 18. XII. 1956. Argentinoje viešės pas savo brolį, industrialą Alfonsą Simutį ir susipažins su mūsų kolonija. Grįš atgal į JAV. sausio 29, 1957.

—**Jurgis Viliams** iš Hurlingham o 7. XII. 56 apsivedė su iš trem ties atvykusia savo sužadėtine **Marta Mejeryte.** Po iškilmingo šliūbo lietuvių Aušros Vartų bažnyčioje, vestuvių vakarienė įvyko Palomaro salėje „Borusia", dalyvaujant abiejų jaunavedžių giminėms ir draugams.

—**Alfonsas Degulis** su šeima iš vyko į Villa Rumipal paruošt viešbutį „Condor" vasarotojams. „Dos Amigos" restorane Buenos Aires šeimininkauja Kazimieras Paulauskas.

—**Petras Poteliūnas** prašomas atsiliepti pas savo brolį šiuo adresu: Sr. Bronius Poteliūnas, c. General Mitre 1521, Lomas de Zamora, GR.

● **PARDUODU SKLYPĄ** 1875 kv. metrų prie pat aikštės ir bažnyčios, įmokant $ 20.000, Villa del Dique, Córdoba. Teirautis Cachi 541; TE. 91-3994, Bs. Aires (8-11)

● **DARBU IR STAMBIU KAPITALU** noriu prisidėti kaipo dalininkas metalo įmonėn. Pasiūlimus siųsti „ALB". red. adresu: Boedo 737; TE. 97-4444. (Asmeniškai tartis trečiadienių vakarais).

M. BALTAITYTĖ — FREY
Lietuvė Akušėrė
Priima ligones ir duoda patarimus gimdyvėms visą dieną.
Chaco 2158 — Valentin Alsina

PENSIONAS „LITUANIA"
Juozas Palšis, sav.
VILLA RUMIPAL, Córdoba
Vasarotojai prašomi iš anksto užsisakyti kambarius. „Lituania", prie pat ežero Calamuchita, turi geriausius patogumus savo skaitlingiems vasarotojams.

ŠIMTAS CENTRO SVEČIŲ APLANKĖ SALAS

Lietuvių Centro jaunimo organizuota ekskursija į Tigre salyną 25. XI. 56 praėjo geroje nutaikoje. Laiveliu iš Tigre prieplaukos pasivažinėjome virš šimto lietuvių, gėrėdamiesi „Aitvarų" dainomis. Numatytoje vietoje pasivaišinome skaniais ir sočiais pietumi. Nors buvo gražus sekmadienis, bet La Platos pakilimas daugeliam varė baimės, vandeniui pakilus. Vienok puikiai pra leidome dieną savųjų tarpe.

Ekskursantų tarpe matėsi pp. A. S. Vaivadai su šeima, K. E. Deveikiai-Pipirai su šeima, St. Deveikis, K. Kunigoniai, F. Bajerčiai, J. Kriščiūnai, E. Petraitis, B. V. Survilai (atplaukę savo yachta), J. Gučas, Ch. Niemanai, P. Čepulėnai, V. Jusaitis, ALC. pirm. A. Mičiūdas, Vytas, Algis ir Rimvydas Cibavičiai, V. P. Švenčionienė su dukra Lile, Herminia Burbaitė, A. Jakubauskas, Vytautas ir Algis Rastauskai, A. Ruplėnas, A. Krapa, L. Aglinskas, Yolanda Tamošiūnaitė, J. Kirdeikytė, L. Šaulys, R. Malėla, P. Bilevičiai, K. Kaulakiai, J. Marčiukaitis, J. Rinkevičius, A. Grigutis, J. Viršila, K. M. Norkai, R. Norkevičius su savo mamyte ir kiti svečiai.

Patenkintas.

—**Asado pietūs** Lietuvių Centre, Tabarė 6950, Buenos Aires, įvyks sekmadienį, gruodžio 15, 1956. Apsirūpinkite bilietais iš anksto. Rengėjai pasistengs, kad visi svečiai būtų patenkinti, kaip visuomet. **Parengimo Komisija.**

LIETUVIŲ CENTRAS TURĖS GARBĖS NARĮ

Einant Argentinos Lietuvių Centro Įstatų 16-tuoju paragrafu, daugiausia pasidarbavusis narys galima paskelbti ALC. Garbės Nariu.

Pirmuoju Garbės nariu bus paskelbtas... išgirsite sekmadienį, 16. XII. 56, suvažiavę į bendrus asado pietus, Tabarė 6950, Buenos Aires. **Koresp.**

„AITVARŲ" PAGERBIMAS LIETUVIŲ CENTRE

Dainuojanti jaunieji „Aitvarai": A. Rastauskas, V. Rastauskas, A. Slančiauskas ir J. Simanauskas, Vytautui Cibavičiui va dovaujant, su Lietuvių Centro talka „ODEONE" įdainavo į plokšteles visą eilę puikių lietuviškų dainų: Pajūriais, pamariais: Į kovą; Ten, toli; Gaudžia trimitai; Per šilelį jojau; Šienapjūtės daina; Dramta du-du-du; Tykiai, tykiai. Įdainavo be jokio honoraro. Visas pelnas eina plokšteles pagaminusio Lietuvių Centro naudai.

O už tai, „Aitvarų" pagerbimas įvyks 16. XII. 56, Tabarė 6950, Buenos Aires, kuomet iš visų sostinės dalių ir kitų miestų lietuviai suvažiuos į bendrus asado pietus.

Gruodžio 16 d., visi į Lietuvių Centrą! Tai bus paskutiniai šiemetiniai asado pietūs Lietuvių Centre!

Parengimo Komisija.

—**LC. nariams A. Vyturiui** ir **K. Liveikiui,** be jokio atlyginimo dirbusiems draugijos bufete lapkričio mėnesį, nuoširdžiai dėkoja — **L. C. Valdyba.**

—**Kalėdų dienoje,** 25. XII. 56, pavakarei atėjus, Lietuvių Centran atvyks Kalėdų Senelis (Papá Noél), kad apdovanoti mūsų vaikus ir mergaites saldainiais ir kitomis dovanomis, kaip ir kiekvienais metais. Scenoje bus vaikams pritaikyta linksma programa. Nesivėluokite! **L. C. V-ba.**

—**Kur sutiksite Naujuosius, 1957 Metus?** Kaip visuomet, Lietuvių Centre įvyks draugiška vakarienė, atsisveikinimui su senaisiais metais ir sutikimui Naujųjų. Ruoškimės! **L. C. V-ba.**

—**Simonas Rudis - Bujauskas,** suvalkietis, atvykęs Argentinon prieš I pasaulinį karą, prašomas atsiliepti pas jo giminaitę šiuo adresu: Sra. Maria Martišiūtė v. de Kazlauskas, Cardenas 34, Dock Sud, prov. Bs. Aires.

ARONAS RESNIKAS
Laikrodininkas ir auksorius
Parduoda ir pertaiso laikrodžius ir brengenybes. Perdirba žiedus ir perka auksą.
Corrientes 5849 - Buenos Aires

JUOZAS STASIULEVIČIUS JAU KUNIGAS

Krosnėnų Jono ir Agnietės Aleksandravičiūtės Stasiulevičių Argentinoje gimęs sūnus, Juozas Stasiulevičius, La Platoje baigė dvasišką seminariją ir 2. XII. 56 arkivyskupo Dr. A. J. Plaza tapo išventintas į kunigus.

Pirmas mišias kun. Juozas Stasiulevičius laikys Aušros Vartų bažnyčioje, Avellanedoj, 9. XII. 1956, 10,30 val., dalyvuajant klebonui P. Garšvai, kun. V. Palubinskui, kun. R. Amondarain, naujojo kunigo tėvams ir garbės krikštatėviai: Julius Aleksandravičius, Ignas Valentinavičius ir ponia M. de Rossi. **Kirsna.**

Vito Levanavičius,
Jono ir Monikos Mačiulytės Levanavičių sūnus iš Valentin Alsinos, baigęs Industrinę Gimnaziją Nr. 3, dabartiniu laiku atlieka karinės tarnybos prievolę Priešlėktuvinės Motorizuotos Mokyklos komunikacijos skyriuje, 5 baterijoj, Mar del Plata. Jis, kaip ir jo brolis Eugenijus, Komercinės Gimnazijos moksleivis, puikiai kalba lietuviškai, visuomet, kaip ir jo tėvai, skaitydamas „Argentinos Lietuvių Balsą".

VASARIO 16 MINĖSIME SUSIVIENIJIME

ALOS Tarybos susirinkime, įvykusiame 24. XI. 56 Aušros Vartų parapijos patalpose, prisilaikant pernykščio nutarimo, veinbalsiai nuspręsta Vasario 16, 1957 metų minėti SLA. Dr. Vinco Kudirkos vardo salėje, Av. Gral. San Martin 3175, Lanús Oeste. Minėjimas kaip tik įvyksta Vasario Šešioliktą.

Susirinkime dalyvavo: SLA. atstovai Pr. Stalioraitis ir S. Kaibutas, ALC. atst. A. Mičiūdas ir J. J. Gradeckas, karių — V. Diminskis ir Tamoševičius, Birutės Draugijos — O. ir E. Bagdonienės, ALPPS — J. Čikštas. Meno būrelio — K. Runimas, Laiko — kun. A. Kleiva, A. L. Balso — red. K. Norkus, Kovo — Z. Jaunius, šv. Cecilijos choro — K. Misiūnas, Skautų — inž. Babronis, Bendruomenės — I. Padvalskis, agr. A. Šantaras ir Temperley Bendruomenės Apylinkės pirm. V. Cibavičius. Susirinkimui pirmininkavo Kaibutas, sekretoriavo inž. Babronis.

Iš nutarimų, apart nutarimo bendrai minėti Vasario 16, pažymėtina:

ALOS. Tarybos taisyklių galutinam priėmimui susirenkama ten pat šeštadienį, gruodžio 15, 1956, 17 valandą. Iki to laiko veikia iniciatorių komisija. Tame susirinkime bus išrinkta ALOS. Tarybos valdyba ir nustatyta Tarybos būstinės adresas.

Taipgi nutarta pasirūpinti sukviesti vietinės spaudos atstovus Vasario 16 išvakarėse, kad aprūpinti juos rezoliucijų tekstais ir literatūra apie Lietuvą. **P. B.**

● **VASAROTOJAMS DEPARTAMENTAI,** nauji, moderniškai įrengti su visais patogumais išnuomojami **San Clemente del Tuyú, šalia** Bukevičių „Atlantidos". Susitarti su savininkais. K. O. Kairiais: c. Guamini 5429; TE. 68-9556, Buenos Aires.

VILIUS RASTŪNAS
Optikas Technikas
AKINIAI. FOTO — APARATAI
Savo Laboratorijoje priima:
Šeštadieniais nuo 13 — 17
Sekmadieniais nuo 11 — 13
Gral. M. ACHA 876, Morón.
(Frente Club Pomona)
Casilla Correo 42, Morón FNDPS

FIAMBRERIA "ANITA"
Independencia 1300,
TE. 26 - 2540. Bs. Aires
O. BLIUJUTĖ—PRICHODKO, sav.
Didelis maisto ir gėrimų pasirinkimas. Didesnius užsakymus dastatom į namus.

LIETUVIŲ KLŪBE BUVO GRAŽIOS VESTUVĖS

General Motors vyriausias inspektorius **Julius Petronis** su tos pačios firmos sanatorijos vedėja panele **Medarda Veronica Schiavoni** apsivedė 1. XII. 56. Civiliniame Registre liūdininkais buvo pp. Kaz. Kaminskas ir Jonas Sūdnius. Iškilmingas šliūbas įvyko San Antonio bažnyčioje, Buenos Aires, kur jaunavedžius amžinais ryšiais surišo kun. Dr. K. Černiauskas. Svotais buvo p. Vladas Urbietis ir jaunosios sesutė ponia Antonia Galera iš Rosario, dalyvavusi vestuvėse su visa savo šeima.

Puošni vestuvių vakarienė įvyko Buenos Aires Lietuvių Klūbo salėje, dalyvaujant abiejų jaunavedžių giminėms ir draugams, daugiau šimto žmonių. Daug brangių dovanų gavo jaunavedžiai. Povestuvinei kelionei savu automobiliu išvyko Kordobon ir Entre Rios provincijon.

Vestuvių vakarienėje dalyvavo šios lietuvių šeimynos: Pp. V. Urbiečiai, inž. J. Čekanauskas su šeima, Jonas ir Vytautas Petroniai su šeimomis, V. A. Andriuškai ir L. I. Stankevičiai, B. Eidukoniai, K. Kaminskai, (kurių sūnus Arturas, svečių prašomas, akordeonu išpildė lieutviškų muzikos gabalėlių), Kaz. ir St. Šulniai su šeimomis, Jonas Pocius su žmona ir sūnum studentu, J. Povilauskai, P. Svencianas, B. Survilai, A. Geigai, K. Burbai, J. Papilioniai, Sabulioniai, J. Morkūnai, K. Paulauskai, J. Šiušiai, L. Lemberis, „A. L. Balso" štabas ir visa eilė aukštų General Motors firmos pareigūnų, bei kun. Dr. K. Černiauskas.

Vakarienės metu buvo reikšti geros laimės linkėjimai jaunavedžiams. Pradedant piaustyti puošnų vestuvinį tortą; pakeliant šampano taures sugiedota ilgiausiu metų simpatiškiems jaunavedžiams. Vaišės ir šokiai užsitęsė iki ryto. Visi dalyviai sakė pilnai pelnytus komplimentus Lietuvių Klūbo šeimininkei ponai Onai Ožinskienei už paruošimą taip skanios ir sočios vakarienės. **Vėliuona.**

VINCAS LASTAUSKAS NETEKO KOJOS

Lietuvių Centro narį ir gerą jo kaimyną Vincą Lastauską patiko skaudi nelaimė: Kad išvengti kraujo užsikrėtimo (gangrenos), gydytojų nutarimu, 24. XI. 1956 tapo nupjauta jo dešinė koja truputį aukščiau kelio. Ligonis iš sanatorijos jau grįžo į savo namus: Corales 6902; TE. 68-9732, kur visa metų eilė turi maisto produktų krautuvę.

Krautuvę tenka vadovauti ponai Angelai Jasaitytei Lastauskienei, kadangi abi pp. Lastauskų dukterys studijuoja universitete: Olinda medicinos fakultete studijuoja farmakologiją, o Emilija teisių fakultete studijuoja advokatūrą. **P. O.**

ANTANAS JURGELAITIS
Baldų, langų, durų fabr. sav.
Platformos vėjo malūnams.
La Rioja 2493 — 4 de Junio

PIRMA LIETUVIŠKA ŠOFERIŲ AKADEMIJA

Technika
Valdymas
Kvotimai
Calle VIEYTES 1789 (Puente Barracas), Bs. As. TE. 21-0265

P. LUKOŠIŪNO
vyrų ir moterų rūbų
SIUVYKLA
Sgo. del Estero 536, II p.
TE. 37-4337 — Buenos Aires
Siuva pagal naujausias madas.

TERMINE, VANSEVIČIUS & CIA.
Tabaré 2296, — — Buenos Aires
Gamina visokias matricas industrijai, tapgi diskas Borg-Berg ir horquillas automobiliams ir auto-sunkvežimiams Willis, Jeep, Kaiser, El Rastrojero, etc.
Maloniai priimami lietuvių industrialų užsakymai.

REIKŠMINGAS ESTŲ PARENGIMAS

Vienintėlė Argentinos estų draugija „Estonia" 24. XI. 56 Buenos Aires Lietuvių Klūbe minėjo savo veiklos 30 metų sukaktį ir Estijos Išeivių Dienos 35 metų sukaktį.

Programą išpildė prof. Vaido Radamaus vadovaujamas mišrus Estų Draugijos choras ir ansambliečiai pašoko tautinių estų šokių. Griežė savas draugijos orkestras.

Programai vadovavo pirmininkas Luik. Vaišės ir šokiai užsitęsė iki 4 val. ryto.

—**Juluis ir Aleksandra Aleksandravičiai,** nupirko tuos namus San Justo mieste, kuriuose jau keliolika metų turi didelę avalynės dirbtuvę ir parduotuvę. Sumokėjo $ 250.000. Aleksandravičių sūnus šiemet baigia gimnaziją ir ruošiasi medicinos fakultetan.

—**Jonas Vasinauskas,** dirbęs cirkuose Argentinoje, paskui tarnavęs laivyne, apie 10 metų išbuvo psichiatrinėj ligoninėj Olandijoje, iš kurois šiemet sugrįžo Tarybų Lietuvon ir apsigyveno Kaune.

—**Draugija Estonia** 30. XI. 56 Buenos Aires Lietuvių Klūbo salėje minėjo estų tautos poeto, Gustav Suits mirtį, įvykusią Stockholme 23. V. 56. Dalyvavo estų choras, p. Pirk skaitė paskaitą, buvo skaityti vėlionies kūriniai, versti į skandinavų ir pabaltiečių kalbas.

—**Draugija Estonia** savo augančios kartos tėvų kalbos mokinimui ir savo jaunimo bendroms atostogoms kas metas išleidžia po $ 12.000,00. Buenos Aires universitete yra 10 estų studentų. Jie nori sudaryti ryšius tarpe lietuvių ir latvių studentų.

—**Alfonsas Dziubinskas,** gyv. Lietuvoje, Joniškis, M. Melnikaitės g-vė Nr. 8. paieško savo brolių, Juliaus sūnų: Henriko Dziubinsko, gim. 1900 m. ir išvykusio į Argentiną 1925 m. ir Vlado Dziubinsko, gim. 1922 m., vokiečių iš Lietuvos išvežto 1943 m. (Henrikas Dziubinskas, dirbęs kaipo knygvedys dvare Argentinoje, mirė prieš kelis metus. —„ALB." **Red.**).

—**Laiškai iš užsienių** „A. L. Balso" Redakcijoje: Broliams Antanui ir Pranui Nevirauskams, Mečislovui-Jonui Plungei, Petrui Sandargui, Jonui Buragui (nuo sesers Marcelės iš Sibiro), Luis Virbalaičiui, Jurgiui Tijūnaičiui, Benediktui Alijošiui, Juozui Asiukevičiui, Antanui Jųodžiui, Broniui Šilingui, Stanislovui Ignatavičiui, Juozui Simanavičiui (iš Kybartų), Jonui Klimaičiui ir Stanislovui Petkauskui. Atsiimti trečiadienių vakarais, Boedo 737, Buenos Aires.

KAVINĖ & BARAS
Vincas Vilkelis, sav.
Av. Del Plata 3775, V. Caraza
Patogumai šeimynoms.

NERVŲ ir PROTO LIGOS
Liaukų nenormalumai
Dr. SANCHEZ AIZCORBE
Nuo 10-12 ir nuo 15-19 val.
Paraguay 1365. TE. 41-4207

MODERNIŠKA RŪBŲ SIUVYKLA
JUOZAS GUČAS
Savininkas
Užsieninės ir vietinės medžiagos; Moderniškas rūbų pasiuvimas
Kainos prieinamos — užtikrina klijentų patenkinimą
Santos Dumont 2474, Bs. Aires
TE. 72 - Parque - 5455

RADIO TECHNIKAS
VINCAS RAMANAUSKAS
(Diplomuotas JAV)
Dirba ir parduoda: Radio aparatus combinados ir ampliadores. Taiso visokių firmų ir rūšių aparatus, garantuodamas už savo darbą. Pasiankys ir suaitarus, sutaiso namuose. Vyksta ir į grotimus priemiesčius.
ADRESAS:
calle Pola 239 — TE. 64-4154
(Aukštuma: Rivadavia 10,000)

ROSITA KATINAITĖ
Moterų grožio salionas.
Moderniška šukuosena, 'permanentes', kirpykla
17 de Octubre 2993—Bs. Aires
T. E. 55 - 0158

Restoranas "DOS AMIGOS"
PASEO COLON 449 Bs. As
K. Paulauskas ir A. Degulis
T. E. 33 - Avenida - 3202
Puikūs valgiai, baras, rezervadai šeimynoms

LIETUVIŲ KRAUTUVĖ
Casa "CAPICUA"
Parduoda loterijos bilietus, mokyklos reikmenis, žaislus, etc.
PETRAS VAICEKONIS, sav.
Warnes 378 Villa Crespo

DESPENSA "LA FE"
ANTANAS BUNDINIS
Savininkas
Šviežias valgomas prekes ir gerą alų bei vyną ganzite pas mus pigiau negu kitur. Prašom apsilankyti ir pasitikrinti.
Canning 1706 ir Ctá. Rica 4401
TE. 72 - 4029 — Buenos Aires

Dr. E. LEVINAS
Lietuvis gydytojas—chirurgas
Diplomuotas Berlyno ir Cordobos universitetuose, buvęs Rosario ligoninės klinikos vedėjas. Dabar Hospital de Clínicas, Sala 4 gydytojas, kalbantis lietuviškai, priima širdies, sarto ir kt. ligų ligonius savo konsultorijoje.
nuo 15 iki 18 val.
Callao 545 — TE. 35-3669

Impr. "La Voz", J. L. Suarez 5684, Bs. As.

VASAROKIME PAS SAVUS!

Baigiasi metai. Prasideda argentiniškoji vasara. Savaitei ar mėnesiui miesčionys leidžiasi į kaimus, į paupius ir pajūrius, į ūkius ir salas, kad „susitaupyti jėgų" sekantiems metams...

JAV. lietuviai vasaroja savo visuomenininkų Bačiūno, Lapienės, Susivienijimo ir dar keletos dešimty poilsio vietų. Argentinos lietuviai taip pat su visais patogumais gali vasarot pas savuosius:

Kordobos kalnuose: J. Palšio pensionas „Lituania", K. Paulausko ir A. Degulio viešbutis „Condor" — Villa Rumipal; Kekutai — Villa Giardino; Stankūnai, Jono Baltrušaičio ir kt. — Villa del Dique.

Atlanto pakraščiuose: Inž. agr. J. Bukevičiaus su šeima „Atlantidoje", A. O. Kairių „Silvanijoje" Marcinkevičių namuose—San Clemente del Tuyú; J. Andziulio vasarnamiuose — Santa Teresita; A. Laurinavičių viešbuty — Mar del Plata; Dudų pensione bei Graibų ir Bandžių (buv. Vasiliauskų) pensione Mira Mar, ir t.t..

Salose Ibicuy, Entre Ríos: Mokytojų Nalivaikų viešbuty „Lietuva" ir pas visą desėtką tose salose įsikūrusių lietuvių ūkininkų bei miškų pramonininkų.

Visoj Argentinoje yra lietuvių ūkininkų, mielai priimančių vasarotojus. Dabar laikas susitarti. Vasarviečių savininkai „A. L. Balsui" kas met praneša sąlygas ir kainas vasarotojų painformavimui.

Vasarojant pas savus, jeigu ir ne pigiau kainuotų, kaip pas svetimtaučius, yra daugiau malonumo, o svarbiausia, kad vasarojimo progomis susidaro tamprėnis ryšys tarpe plačioje Argentinoje gyvenančių lietuvių vyresnėsės kartos ir mūsų ateities atžalyno. **S. Dambauka.**

—**Lietuvių Vyrų Kvarteto** „AITVARAI" plokšteles galima gauti: Lietuvių Centre, Tabarė 6950, Buenos Aires, TE. 68-9546; Aušros Vartų parapijoje: Mendoza 2280, Avellaneda, TE. 20-9027; Lietuvių Klūbe ir Balse, Boedo 737, Buenos Aires, TE. 97-4444; pas „Aitvarų" meno vadovą Vyt. Cibavičių, Mexico 143, I, dep. B., Bs. Aires, TE. 30-5372 ir pas kiekvieną kvarteto narį. Berisse galima gauti „Mindaugo" draugijoje, Napoles 4260.